

吉林通志



吉林通志卷九十三

人物志二十二

國朝七

圖魯什

子巴什泰

巴奇蘭

吉思哈

弟吉普喀達  
穆虎 達爾布

吉普喀達子尼滿

族人

洪尼雅喀

弟薩穆唐阿

武拉禪

子回色

薩蘇喀

子苗齊納

鄂碩

諸父錫爾泰

錫爾

拜巴都子武靈阿

佟佳

費揚古

康果禮

子邁色  
克圖

孫杭齊

弟昂武

昂武子馬

喀克都哩

賚塔

哈哈納

子戴祿  
諾

裴洋古

孫噶篤渾

弟綽和



富喀禪

穆成額

瓦爾喀珠瑪喇 弟伊瑪喇

圖魯什姓伊爾根覺羅氏世居葉赫後隸滿洲鑲黃旗性勇敢善戰前無堅陳往往怒馬獨進無介者數摧大敵卒瀕於危亦以此

太宗特賜碩翁科洛巴圖魯號以旌異之云初任佐領天命九年有屯牧蒙古逃去追獲之明年春

命率士卒至旅順口偵緝寇盜俘獲甚眾授參領天聰三年從

太宗征明先馳至大安口城下覘虛實敵覺集眾來攻因以

戈回指大呼敵方瞠視遽以單騎馳入中堅敵驚而靡竟擊敗之後軍繼至因克其城既由遵化趨燕京明兵自薊州追襲伏兵邀之擊斬過當

太宗營燕京西南隅

命與副都統阿山覘敵兵多寡遇明督師袁崇煥軍獲之知其總兵滿桂黑雲龍麻登雲孫祖壽以兵四萬列營永定門之南還報且言於

太宗曰敵兵盛宜及其不虞乘夜襲擊

太宗從之夜三鼓秣馬蓐食八旗及蒙古兵空壘並進圍魯什以所部先驅去大軍里許不復待直馳入敵營敵



眾大亂大軍乘之遂斬滿桂孫祖壽擒黑雲龍麻登  
雲復往偵通州道遇明兵擊敗之多獲其馬歸報旋  
以夜襲破北門外敵營又於永平擒斬叛將愛塔論  
功授二等輕車都尉世職四年大軍攻永平降其城  
隨貝勒濟爾哈朗等駐兵守之明將以兵潛至見行  
塵起率兵四十往探參領巴篤理等以兵繼之既擊  
敗其副將張洪謨逐北十餘里巴篤理等乘勝進擊  
敵伏突起仍與巴篤理殿後力戰敵乃遁其夏師還  
尋奉

命往視明邊牆部兵五十人爲三隊居後獨率四騎至城下

猝遇蒙古兵數十圍之兩牆間環而射揮戈突出顧  
騎卒陷圍中一騎已中矢仆復揮戈突入援三騎挾  
傷者以歸五年從征大凌河明援兵二千自松山至  
偕都統阿山等擊敗之陳斬百餘人擐三纛以還至  
太宗酌金卮賜之旣攻錦州受

方略令軍中搖旗幟若明兵自遠來援者誘城中出戰大敗  
其眾時明監軍道張春以援軍至我軍與戰三晝夜  
殺傷略相當春引軍渡河獨以所部邀擊敗之是夕  
太宗率兩翼騎兵襲春營八都統軍阻敵不能進獨率兩纛

越眾進戰明兵潰走獲張春復偕副都統勞薩偵軍

事錦州松山斬明兵執纛趨宵遠者十二人其冬追  
察哈爾兵踰興安嶺獲道委駝馬鎧仗甚夥六年從  
征察哈爾軍次博羅額吉率精兵五百先進收蒙古  
流散戶口二百餘人

太宗以察哈爾汗遁去

命旋師先是

太宗命參領顏布祿佐領董山移哈爾占所儲糧於烏蘭哈  
達以愆期下廷臣議罪當死

命復勘且曰儻情有可矜則釋之僉言法無可宥圖魯什奏  
云曩者

上嘗中諭臨陳退縮者斬然間亦蒙

恩寬釋今顏布祿董山以調遣失人致糧稽不至懲焉而貸  
其命實惟

聖恩

太宗深嘉其議爲未減之八年略地明錦州多所俘獲從征  
察哈爾奉

命率兵察嚮市易所失貨賄悉獲之至歸化城遇察哈爾諸  
宰桑率千二百戶來歸挈朝

行在尋從征明毀邊牆入大同與侍衛扈什布等敗其總  
兵祖大弼軍略地宣化攻懷遠設伏左衛城敗總兵

曹文詔軍大兵旣營左衛城往偵宣府單騎先驅遇  
祖大弼哨卒十五人擊之矢中其腹戰愈怒我軍至  
擒二人餘悉殲焉被創危篤

太祖親臨視越二日卒是年積功擢前鋒統領晉男爵世襲  
矣於是

賜碩翁科洛巴圖魯號

卹贈子爵沒而

賜號尤異數也子巴什泰襲

世祖追念開國勳臣各加諡號

特諡曰忠宣巴什泰旣襲子爵任一等侍衛順治七年九年



三遇

恩詔晉一等伯忠勇有父風蒙古侍衛瑣尼有逆謀深忌焉  
乃刺之死

詔晉侯爵以其子珠拉岱襲

巴奇蘭姓納喇氏世居伊巴丹河後隸滿洲鑲紅旗  
太祖時率眾來歸數從征伐沙嶺之役率五佐領兵先眾敗  
敵天命十一年從

太祖征明甯遠未下

命同都統武納格別率兵攻覺華島破之論功授輕車都尉

世職

賜金

太宗初元設十六大臣分理八旗事

命爲正黃旗大臣天聰三年從

太宗征明至燕京受

方略擊敗明總兵滿桂等軍於城下七年以步軍統領隨貝

勒岳託征明旅順口偕鑲白旗大臣薩穆什喀方舟  
並進敵兵於崖上拒戰身中數創裹創冒矢石復進  
獨身鏖戰久之敵少卻大聲令於眾曰孰先登者吾  
暴其功於

上於是佐領雍舜珠瑪喇超距而登率眾繼之敵兵殊死戰

我少卻復大聲疾呼曰敵敗矣士卒踴躍爭奮推鋒  
而前遂克旅順口論功晉男爵八年

太宗親統師征明

命副貝勒濟爾哈朗留守其冬

命與薩穆什喀分統左右翼兵征黑龍江諸部所以

詔之甚詳具薩穆什喀傳

賜食啟行九年凱旋

太宗御殿設宴

親酌金卮勞之分

賜俘獲所招降二千餘戶

命爲編籍論功晉爵一等明年以前戰旅順口創潰卒

卹贈子爵子拜山襲

吉思哈姓烏蘇氏世居瓦爾喀馮佳屯初屬烏喇部  
見其貝勒不足事與弟吉普喀達自拔越長白山來

歸

太祖並任爲佐領隸滿洲正白旗後改鑲白旗天命四年吉  
思哈從征明有功授輕車都尉世職六年以參領率  
兵圍遼陽雲梯甫立橫刀擁纛先登敵無能禦克之  
天聰八年

太宗念其功晉世職二等旋同參領吳巴海征東海虎爾哈

部獲男婦千五百有奇牲畜輜重無算九年同步軍  
統領巴奇蘭等征黑龍江招降二千餘戶晉世職一  
等崇德元年

太宗親征朝鮮聞明兵入鹹場

命率兵躡擊之敗去二年大軍攻克朝鮮國都奉

命同理藩院參政尼堪等率每旗甲士十人及科爾沁敖漢

奈曼札魯特烏拉特諸外藩兵征瓦爾喀將出朝鮮  
境有朝鮮兵二萬分列營壘合諸軍進擊並伏兵遮  
其去路陳斬平壤巡撫殲數千人獲馬三千餘眾遁  
走山嶺設柵拒守我軍圍之三日遂降進略瓦爾喀



以所獲牲畜等物分給外藩隨征將士遣各還所部  
奏捷稱

旨累遷至吏部參政三年卒子吉瞻襲一等輕車都尉順治  
七年九年數遇

恩詔晉二等男爵坐事仍降一等輕車都尉以弟之子華善  
襲康熙三十五年大軍征噶爾丹從大將軍費揚古  
趨西路有戰功兼一雲騎尉以病乞休弟吳廣襲職  
累官至副都統吉普喀達既任佐領亦以天命四年  
從征功授輕車都尉世職六年任參領從大軍攻明  
奉集堡總兵李秉誠赴援遇我左翼四旗兵與戰敵

走吉普喀達越眾追擊直抵城濠中礮卒

卹贈世職二等子瓜爾察襲崇德三年卒次子尼滿襲七年  
從圍明錦州其松山軍來奪我紅衣礮逆擊敗之順  
治元年從入山海關破流賊李自成追敗之望都並  
有功晉一等輕車都尉兼一雲騎尉七年九年屢遇

恩詔晉一等男爵十年坐事仍降爲輕車都尉十一年隨靖  
南將軍珠瑪喇征廣東連戰皆勝論功晉世職二等  
康熙十二年逆藩吳三桂叛隨順承郡王勒爾錦由  
湖廣進討十四年調守西安明年移守商州擊賊峻  
嶺川敗之克山陽縣城有

旨嘉獎累擢副都統尋卒而吉思哈族人曰穆虎曰達爾布  
穆虎崇德三年以佐領從征黑龍江擊鐸陳兵戰甚  
力殉焉

卹贈騎都尉世職達爾布以護軍校從貝勒阿巴泰征明至  
山東攻昌邑縣城先眾登雲梯未半卽躍入之克其  
城

賜號巴圖魯授騎都尉世職順治元年從入山海關以功兼  
一雲騎尉七年九年數遇

恩詔晉一等輕車都尉而祁充格者亦吉思哈族人嫻習文

太宗在藩邸時以掌書記天聰五年爲禮部啟心郎尋授佐領崇德三年坐睿親王多爾袞征明

太宗餞之不先啟豫親王多鐸隨

駕出送及是日私往屯莊貸死黜責隸睿親王府順治二年起宏文院大學士充明史總裁官冬冊封朝鮮國王李倬世子溲歸加授一佐領六年充

太宗實錄總裁官復爲會試主考官八年坐諂附睿親王擅改

太宗實錄刪匿其罪愆增載功績並與遷駐永平逆謀論死洪尼雅喀姓吳扎庫氏世居噶哈里

太祖創業時扈倫諸部爭為雄長而烏喇尤橫肆聞洪尼雅

喀以材武豪於鄉曲欲令臣附劫其孥以要之既往

至中途念烏喇不足事遂與弟薩蘇喀薩穆唐阿攜

族屬四十人來歸

太祖嘉之授佐領

陳儀洪尼雅喀傳授拜他喇布勒哈番

俾撫戢其眾後隸滿

洲鑲紅旗天命三年從征明有功擢參領

陳傳晉秩為三等阿

達哈天聰二年

太宗征明錦州師薄城下先登攀其堞堞毀墜傷足敵將鈞

縛之弟薩穆唐阿馳護鬪死洪尼雅喀乃免薩穆唐

阿故從征有功至是



卹贈雲騎尉世職八年

敕敘開創功臣以洪尼雅喀率眾歸附子輕車都尉世職陳傳

晉秩為二等任工部承政陳傳任工部尚書以事免崇德六

年起戶部參政陳傳起為戶部侍郎順治四年卒年六十有五

子武拉禪襲自有傳次子珠拉禪初任都察院放心

郎考滿予雲騎尉世職順治七年九年三遇

恩詔晉世職輕車都尉累官副都統

武拉禪沈毅有膽略初授護軍參領守副都統已為

真順治元年冬

世祖命豫親王多鐸追勦流賊李自成以右翼從師至潼關

賊眾掩至擊卻之旋敗其步兵於關外賊騎兵來犯  
又設伏敗之乘勝破賊步兵二營並爲諸軍最二年  
從端重親王博洛下浙江趨平湖敗敵獲戰艦進平  
杭州明大學士馬士英總兵方國安擁眾來犯逆戰  
於赭山破之又破之朱橋范村四年擢鑲紅旗蒙古  
副都統五年增設滄州大名駐防

命以副都統駐防大名是年叛鎮金聲桓據江西隨征南大  
將軍譚泰攻南昌五戰皆勝聲桓以步騎七萬拒戰  
率本旗兵與大軍合擊大破之聲桓旣死勦餘賊於  
袁州敗僞總兵朱翊鏞定一府二縣六年奉

詔率將士偕通州總兵由天津至趙北口勦淀賊趙鳳岡時  
賊方圍佐領杜爾巴於良店進擊之斬鳳岡殲其眾  
千人別遣參領哈其哈擊賊寶山村擒賊渠二十七  
授刑部侍郎累功兼遇

恩詔晉世職一等輕車都尉論平江西浙江功兼一雲騎尉

陳傳由一等阿達哈哈  
番加一拖沙喇哈番八年坐會以英親王阿濟格

私藏軍器事告知巽親王滿達海不行奏

聞削雲騎尉陳傳削一拖沙喇哈番餘如故尋遇

恩詔晉一等男爵陳傳七年天下大定上  
號禮成覃恩晉秩為三等阿思罕尼哈番皇太后尊

九年皇帝大婚禮成上皇太后尊  
后尊號覃恩晉秩為二等阿思罕尼哈番 皇太既

世祖以前此吏部奉

恩詔予襲太濫

命分別降等改二等男十二年隨宵海大將軍伊爾德攻舟

山其總兵陳六御等以三萬人拒戰領燾為軍鋒擊

敗之十四年凱旋晉男爵一等

陳傳授拜他喇布勒哈番並前職為一等

阿思罕尼哈番世襲罔替遇

恩詔兼一雲騎尉十六年以領侍衛內大臣額爾克戴青家

奴毆侍衛阿拉那於市承勘不詳訊枉論阿拉那罪

坐削雲騎尉十七年以疾解任康熙六年卒

賜祭葬如例子二呼拉禪襲爵同色順治三年以一等侍衛

隨敬謹親王尼堪征湖廣至衡州擊流賊餘黨孫可望與王俱沒於陳宜有

卹贈載筆者失之

薩蘇喀洪尼雅喀次弟自

太祖創業卽從征伐泊入關之始遽以突將無前陳櫻敵礮與弟薩穆唐阿先後爲國殤然功名差顯矣又薩穆唐阿殉疆場以護兄洪尼雅喀而不卹其身吳扎庫氏可謂兼資忠義者矣薩蘇喀初任護軍參領天命七年從

太祖征明廣甯至沙嶺敵列陳拒戰我軍有都爾根者馬蹶



敵騎夾馳刃交下躍馬大呼入敵陳斬一人排一人  
顛遂翼之出無敢逼者天聰三年從

太宗征明至燕京先驅偵敵有俘獲五年大軍圍明大淩河  
城城內兵突出率軍逆擊及濠而還敵尋復出又擊  
敗之八年偕前鋒統領勞薩略明前屯衛擊甯遠兵  
敗之獲馬二十有二進至大同率三十人偵明左衛  
有敵兵三百營城外十里徑前掩擊皆潰走追至城  
下斬獲甚眾九年隨貝勒多爾袞招撫察哈爾林丹  
汗子額哲進略明邊境都統圖爾格設伏挫敵敵奔  
逸薩蘇喀躡其後斬戮無算予雲騎尉世職尋任禮

部參政崇德二年同參領丹岱等率護軍驍騎各四十略明邊境次清河敵兵七百阻河守與戰敗之奪纛二獲馬二十餘五年從圍明錦州取來降蒙古蘇班代之孛於杏山擊走明兵拒戰者旋守木魯河再卻錦州兵又破其援兵六年進圍松山隨肅親王豪格敗明經略洪承疇兵於郭外時敵援兵四集夜犯鑲黃旗營以兵馳擊之敗去八年從鄭親王濟爾哈朗征明甯遠取中後所前屯衛有功順治元年擢鑲紅旗滿洲副都統從入山海關討流賊李自成甫交綏別同副都統和託突入賊營爲飛礮所中殞焉事

聞

卹贈輕車都尉子阿素喀襲未幾卒次子苗齊納襲七年遇  
恩詔晉世職二等康熙元年從征雲南獲明桂王朱由榔諸  
親屬十三年又從征逆藩吳三桂有功洊擢至護軍  
統領二十九年大軍征噶爾丹以議政大臣偕裕親  
王福全恭親王常甯等破賊烏蘭布通尋任江甯將  
軍卒官

鄂碩世居棟鄂在伊巴丹河許以地爲氏祖掄布

太祖初年率四百人來歸

賜名魯克素子錫罕授騎都尉世職錫爾泰任佐領隸滿洲

正白旗天命十一年蒙古貝勒卓哩克圖所屬叛逃  
錫罕追及之盡殲其眾天聰元年從征朝鮮攻愛陽  
城先登克之復以八十人先驅遇敵戰沒

太宗念其死事

特旨晉輕車都尉鄂碩其子也襲世職八年從豫親王多鐸  
征明攻前屯衛斬其哨卒旋奉

命與前鋒統領勞薩率將士往迎察哈爾部來歸者是年授  
佐領九年隨大軍招察哈爾部眾進征明朔州至崞  
縣遇敵有斬獲由平魯衛出邊敵兵邀戰與都統圖  
爾格擊卻之論功晉世職二等尋擢前鋒參領崇德

元年偕勞薩偵明邊事至冷口斬哨卒三獲馬十五  
二年參領丹岱自土默特互市還偕前鋒統領吳拜  
率將士至歸化城護之擒斬明邏卒三年隨睿親王  
多爾袞征明入自青山口擊敗內監高起潛兵四年  
奉

命與前鋒參領沙爾虎達率土默特兵三百人略地明甯遠  
以前鋒挑戰敵堅壁不出乃從錦州北界掠其樵采  
者而還五年從大軍圍明錦州以前鋒敗敵騎時錦  
州圍急明經略洪承疇率兵赴援

太宗聞之親統大軍營松杏兩山間



命吳拜等以偏師營高橋東鄂碩統游卒偵敵所嚮躡之敵  
有走自杏山者卽尾擊旣杏山兵果潛出偵知以告  
吳拜吳拜未卽出致敵復入城

太宗以鄂碩有統帥哨卒之責乃僅告知吳拜不自進擊責  
懲之六年復從圍錦州別將兵略宵遠遇明兵六百  
騎與前鋒統領鄂莫克圖引軍薄之敵敗去擐纛二  
獲馬六十餘七年隨貝勒阿巴泰征明毀界嶺口邊  
牆進師敗明總督范志完兵於豐潤敵自密雲出劫  
我輜重力擊之卻去遂越燕京趨山東所至皆捷師  
旋出邊明總兵吳三桂遣步騎邀擊戰卻之乘夜掩



襲奪纛三斬級數十擒二十九人獲馬二百餘論功  
晉世職一等兼一雲騎尉順治元年從入山海關擊  
敗流賊李自成又追敗之望都其冬從豫親王多鐸  
追自成至陝州營潼關賊依山爲寨以拒偕前鋒統  
領努山攻拔其寨二年陝西既定大軍由河南進師  
江南率八旗前鋒軍之半至睢甯敗敵兵千餘人旋  
隨端重親王博洛分兵趨蘇州擊明巡撫楊文驄舟  
師敗之獲戰艦二十五進趨杭州敗明魯王朱以海  
兵擒總兵一尋與護軍統領哈甯阿等攻湖州克之  
先是論入關破流賊功晉男爵至是論陝西江南浙

江功晉男爵二等六年擢鑲白旗滿洲副都統時明  
桂王朱由榔據湖南廣西隨鄭親王濟爾哈朗往征  
有功師還

賜銀三百兩八年授前鋒統領十三年擢內大臣兩遇  
恩詔晉爵子復以

皇貴妃父晉爵爲伯十四年卒加贈侯爵

賜祭葬如故事子費揚古襲伯爵自有傳錫爾泰旣任佐領  
尋列十六大臣以功予騎都尉世職天命六年從大  
軍征明師薄瀋陽明總兵陳策以兵三萬營黃山聞  
之渡渾河來援離城七里而營軍多執丈五竹槍

太祖令右翼四旗以棉甲楯車徐進鏖戰久之

太祖復鼓後軍以進錫爾泰爲前行張弓拍馬突敵陳直入  
諸將繼之敵大敗追擊至渾河溺死者尤眾陳斬策  
及參將張名世而錫爾泰與他將布哈及郎格亦並  
戰死於是掄布二子先後殉疆場矣而錫爾泰二子  
曰拉都曰巴都崎嶇疆場又並以殉然則棟鄂氏以  
國殤世其家也哀哉初

太祖將經營天下重馬甚殺之者死錫爾泰妻犯焉錫罕爲  
泣請曰臣弟錫爾泰所遺二子並幼弟婦死幼子無  
依乞削其世職丐弟婦罪

太祖從所請二子拉都巴都是已拉都初以驍騎校從征明  
出邊殿後斬追騎二崇德五年從圍明錦州敗其杏  
山兵我執燾者陷於敵單騎援出之七年再圍錦州  
擊松山騎兵敗去宵遠之役薄城視其濠塹敵眾來  
犯擊敗之亦殞

卹贈雲騎尉弟巴都襲順治元年從入山海關擊流賊李自  
成陷陳爲軍鋒賊敗遁又追敗之望都晉世職騎都  
尉遇

恩詔晉二等輕車都尉二年從英親王阿濟格追勦流賊於  
綏德延安五戰皆勝五年叛鎮金聲桓據江西從征

南大將軍陳泰破賊童子渡及南昌府有功又四敗賊黨王德仁兵既從征福建解福州圍敗賊考崎屯又擊賊水軍敗之獲船十有二尋援羅源縣力戰殞於陳

卹贈晉世職一等兼一雲騎尉子武靈阿龔坐事削世職康熙二十九年  
起廢籍從征噶爾丹亦於烏蘭布通戰沒異矣有佟佳拜者世居佟佳卽以爲氏亦戚屬也隸滿洲正白旗祖塔本巴顏次女爲

太祖

元后生貝勒褚燕禮親王代善父清三列十六大臣拜其長

子積戰功至副都統兼吏部承政同索海攻瓦爾喀部我軍失利與譚布力戰乃敗之師還索海奏曰微譚布及拜如貔如虎相與克敵我軍幾無子遺卽臣身亦不免

太宗乃治他將罪而拜與譚布各予雲騎尉世職順治元年從豫親王多鐸南征平定河南江南並有功六年討大同叛鎮姜瓖陳沒

卹贈騎都尉子卓克世襲職

費揚古貌奇偉好左氏春秋臨軍旅不自有其功得事君之體旣襲父鄂碩伯爵康熙十三年隨安親王



岳樂率軍赴江西討逆藩吳三桂時賊將黃乃忠糾眾萬餘自長沙犯袁州偕副都統沃赫總兵趙應奎擊敗之擒僞官童聖功復萬載十五年擊走賊將夏國相於萍鄉毀寨十二進圍長沙戰屢捷十八年敗賊將吳國貴於武岡凱旋擢領侍衛內大臣列議政大臣二十九年

聖祖以噶爾丹劫掠喀爾喀又數擾我邊境

命裕親王福全爲撫遠大將軍費揚古參贊軍務調兵科爾沁隨征其秋大敗噶爾丹於烏蘭布通三十二年

詔以爲安北將軍曰歸化城乃邊外各部落總要之地西北

蒙古地方有事皆可豫爲防禦雖有土默特兩旗官兵未  
加訓練今又增蒙古兵甚多用特設將軍總率兩旗都統  
副都統訓練新舊官兵申明紀律整飭隊伍修備器械勸  
耕種儲糧糗不時偵探各路有軍事卽奏聞候旨施行受  
茲委任須殫心竭力宣布德威以期無負尙其慎之明年  
夏噶爾丹使人至歸化城言將入貢偵其踵至者男  
婦幾二千人遣兵迎詰且過之馳疏請

旨

聖祖知噶爾丹陽修好實潛蓄窺伺意

命侍郎滿丕諭責其使遣還俄謀報噶爾丹將逼圖拉

詔與右衛將軍希福帥師往禦尋以圖拉無警慮噶爾丹趨  
歸化城

詔旋師三十四年噶爾丹至哈密帥師往禦尋竄去授右衛  
將軍兼管歸化城將軍事疏言噶爾丹見蹕巴顏烏  
蘭距歸化城二千里宜豫徵士馬芻糧於來年二月  
進勦於是授撫遠大將軍

召入覲面授方略三十五年

詔黑龍江將軍薩布素帥師出東路

命與振武將軍孫思克西安將軍博濟帥陝甘兵出西路

聖祖禡牙親征躬統大軍由獨石口出中路約期夾攻西路

師抵察罕和碩噶爾丹驅賊眾趨克魯倫河當是時  
東路兵尙未至科圖而

聖祖已由科圖進逼賊境費揚古師抵圖拉疏言賊悉焚草  
地我軍紆道秣馬又遇雨糧運遲滯師行七十餘日  
士馬饑疲乞緩軍以待會噶爾丹登克魯倫河之納  
蘭山望見

御營黃幄龍纛環以幔城又外爲網城軍容山立大驚拔營  
宵遁翼日大軍至河則北岸已無一帳克魯倫河者  
起車臣汗西界東北入黑龍江橫互瀚海東北二千  
里乃內外蒙古之界也

聖祖初意賊必扼河拒戰故兩路出師攻其腹背及是知賊已喪膽乃密

詔西路邀擊而

親率大軍追之三日至拖諾山不見虜而還

命盡運中路糧以濟西師費揚古得

旨念賊皆百戰強寇我師饑疲馬僵其半士多徒步非反客爲主以佚待勞不可師至昭莫多蒙古語曰大樹林漠北古戰場也其地有小山三面皆拒河林木叢密可設伏卽止營焉先遣前鋒統領碩岱副都統阿南達以兵四百挑之且戰且卻誘賊至而自率左右翼

步騎先據小山陳於東餘沿土臘河陳於西遵

聖祖所授方略各軍皆下馬步戰約聞角聲始上馬將軍孫  
思克總兵殷化行以綠旗步兵居中據山頂臨之賊  
爭山鋒甚銳我軍據險伏擊礮矢疊發每進輒以拒  
馬列前自固賊冒彈矢塵戰自未至酉不退日暮賊  
騎相去二十步費揚古自起鳴角者三左右俱鳴角  
沿河伏騎盡起一橫貫賊陳一襲其後隊輜重賊奔  
潰乘夜逐北三十餘里詰旦收軍斬級數千降二千  
獲馬駝牛羊廬帳器械無算并殪其可敦阿奴可敦  
者準部稱其汗之妃也願哲敢戰披銅甲腰弓矢騎



而臨陳精銳悉隸麾下所至無能撓至是亦斃於礮  
噶爾丹以數十騎遁阿南達齋捷奏至

御營

召詢其詳曰噶爾丹聞

皇上親征心膽俱裂且不虞我兵絕其後路鋒刃突接出死  
命相爭卒不得逞傷斃者枕藉山野漠北苦戰莫此  
爲劇費揚古恐語涉矜張疏內約略言之又降人云  
噶爾丹之遁部眾多出怨言噶爾丹曰我初不欲至  
克爾倫爲達賴喇嘛所扇惑是達賴喇嘛陷我我又  
陷爾眾人於是

詔班師留費揚古駐守科圖

聖祖親撰銘勒石，北諾山及昭莫多山還次歸化城。

親勞西路凱旋之師，輟膳大饗士，獻厄魯特之俘，有老胡口  
辯有膽氣，工笳兼能漢語。

聖祖賜之潼酒，使奏伎音節悲壯，歌曰：雪花如血撲戰袍，奪  
取黃河爲馬槽，滅我名王兮虜我使，歌我欲走兮無  
橐駝，烏乎黃河以北奈若何，烏乎北斗以南奈若何，  
遂伏地謝。

聖祖大笑手書告

皇太子

駕還京師

詔由科圖移駐喀爾喀遊牧地甫至噶爾丹使其黨來肆掠遣副都統祖良璧擊走之追擊之翁錦賊敗遁尋以馬疲移軍喀喇穆倫噶爾丹使其宰桑等請納款

聖祖再幸塞外

駐蹕棟斯拉

命費揚古赴行在入對

諭獎昭莫多戰功奏言軍中機務皆遵

密諭以底成功臣不能生擒噶爾丹以獻臣之罪也

聖祖曰噶爾丹窮蹙實甚朕不忍悉誅欲招降其眾撫而治

之奏言

聖意非臣等愚昧所能測真天地好生之仁也翼日

賜御佩囊韃弓矢遣還軍三十六年阿南達奏哈密同人擒  
獻噶爾丹之子塞卜騰巴珠等

聖祖錄示其疏

賜胙肉鹿尾等物

詔曰時當上元令節眾蒙古及投誠厄魯特舉集暢春園適  
阿南達疏至眾皆喜躍卿獨居邊塞不得在朕左右軫念  
滋深故以疏示知並賜物問卿無恙卽如與卿相見也

聖祖尋幸宵夏

命與內大臣馬思喀分路進兵

駕由黃河北岸

駐蹕拉布隆

賜上駟院馬五十囊駝十軍次薩奇爾巴勒哈遜噶爾丹既窮蹙甚左右親信數台吉多面懟聞大兵將至先後望風款附其兄子策妄那布坦復擁勁兵伏阿爾泰山將擒以獻功噶爾丹進退無地每夕或數驚遂仰藥死厄魯特部眾降者相繼時

聖祖方自甯夏循賀蘭山出邊因以噶爾丹自伏天誅奏其下丹濟拉以其尸及子女來獻中途策妄那布坦奪

而獻諸

朝所部悉降於是自阿爾泰山以東皆隸版圖拓喀爾喀西境千餘里朔漠平

聖祖復勒銘狼居胥山而還又

親撰碑銘告成太學夫古帝王武功或命將或親征惟以告於廟社未有告先師者在泮獻馘復古制蓋自

聖祖始而費揚古以謙讓飾桓武鼓角之暇兼肄詩歌亦無愧儒將云其夏駐師察罕諾爾有疾

詔還京以昭武將軍馬思喀代領其眾晉爵一等公領侍衛內大臣如故疏以噶爾丹未生擒辭所晉爵



優旨令勿辭

詔諸大臣曰塞外情形不可臆度必身歷其境乃有確見朕親征噶爾丹眾皆不欲惟費揚古密抒謀略與朕意合卒大敗積寇累年以來統兵諸將未有能過之者也四十年聖祖幸索約勒濟與扈從中道疾作爲

停蹕一日

親臨視之

賜銀五千兩及

御帳蟒緞等物

遣內大臣侍衛護送還家尋薨

賜祭葬如典禮諡曰襄壯子辰泰襲一等侯爵兼一雲騎尉

雍正十年

詔入祀賢良祠費揚古在軍與士卒同甘苦事無大小皆親  
決有求見者立召入待人以和無疾言遽色尤知大

體

聖祖嘗御箭亭

命諸大臣較射奏言臣臂痛不可以弓

許之出語人曰我嘗爲大將軍儻一矢不中有損

國威且爲外藩所笑故不與諸將軍角伎也從

聖祖幸番僧寺有號活佛者倨傲已甚卽揮刃斬焉

聖祖責之對曰番僧雖尊亦人臣也何容肆彼倨傲戮我彝  
倫且果活佛當舉刀時宜有伽藍輩掣臣肘而渠亦  
不延頸受誅矣人咸服其言

康果禮先世居那穆都魯以地爲氏用材武聞歲庚  
戌

太祖命額亦都征東海渥集部招降那穆都魯宵古塔尼馬  
察諸路屯長昂古明安圖巴顏烏祿喀僧格尼喀哩  
泰松阿等時康果禮爲綏芬屯長與其弟喀克都哩  
等棄田宅率兵壯千餘來歸

太祖嘉其慕義遣大臣往迎每止宿輒設宴勞之至日

親出宴勞

賜金幣授康果禮喀克都哩子爵分轄其眾爲世管佐領隸  
滿洲正白旗且

諭諸大臣曰那穆都魯比於各國號爲強盛尋以貝勒穆爾  
哈齊女妻康果禮封和碩額駙天命三年大兵征明  
取撫順克撫安三岔等十一堡進雅鶻關破清河城  
並力戰有功六年從征明瀋陽以雲梯先登遂克其  
城

太宗卽位列十六大臣尋擢護軍統領天聰元年隨大貝勒  
阿敏征朝鮮凱旋與

賜俘獲三年從

太宗征明入洪山口克遵化城薄燕京

太宗親統大軍駐德勝門外明宵遠巡撫袁崇煥錦州總兵  
祖大壽率兵二萬赴援屯城東南

太宗命隨諸貝勒擊之既敗敵兵諸貝勒追至城濠康果禮  
與參領郎球漢岱等先返並削爵罰鍰奪俘獲五年  
卒子六人賚塔第四子也最知名自有傳次子色琥  
德承管佐領第三子邁色以功任護軍參領從征明  
錦州戰於塔山殉焉子杭齊順治十一年選任侍衛  
康熙七年擢護軍參領十三年從征逆藩吳三桂擢

副都統十七年隨貝勒尙善敗賊洞庭湖予雲騎尉  
世職十九年擢護軍統領數年卒昂武者亦康果禮  
之弟與偕歸

太祖者也初任佐領以勇健善戰列十六大臣天命四年從  
征葉赫獨爲軍鋒破敵因克其城功最授輕車都尉  
世職尋卒子馬克圖襲

太祖召見之嘉其人材以宗室公達爾察女格格  
賜與爲婚年十八

太宗授護軍參領崇德元年從征朝鮮乘船隨鼉拜等攻平  
壤先眾躍登岸遂入平壤



太宗嘉其功會王貝勒等入

朝

特諭似此效死力之人宜加優待如其貧乏國家務有以卹之使之富足因

賜玲瓏鞍馬奴僕金幣衣服等物尋

命署護軍統領率所部推鋒而前無能當者遂連取二城以疾卒於軍事

聞

太宗嗟惜之子馬哈達襲世職

喀克都哩

國初與其兄康果禮來歸

太祖分轄其眾爲佐領授子爵

太宗卽位擢本旗都統天聰元年隨征朝鮮有功三年

太宗親統大軍征明攻遵化

命八旗都統分八隅列陳喀克都哩督所部薩穆哈圖樹雲

梯先登眾繼之拔其城明巡撫王元雅自殺

太宗嘉其造攻具如法督兵先諸軍克城功

親酌金卮獎勞

優賚之晉子爵二等

賜號噶思哈巴圖魯言勇敢善戰疾如飛鳥也明年

太宗攻克永平明兵潰走昌黎

遣敖漢奈曼巴林札魯特兵攻其城不克

命同都統達爾漢等率兵千人往助仍不克焚近城廬舍而  
還方敘克遵化功也薩穆哈圖亦

賜巴圖魯號授騎都尉世職並

詔喀克都哩曰薩穆哈圖奮勇建功宜加愛惜自後攻城但  
令隨眾並進卽彼欲先登亦必阻之及攻昌黎薩穆哈圖  
運木築柵復樹雲梯將登城及

命旋師乃止

太宗以喀克都哩不卹下申

諭切責五年同都統楞額禮分率左右翼步騎征明南海島  
徵舟艦於朝鮮弗至師次海濱不能渡遂還數擊敗  
明兵邀戰者俘獲甚眾其秋從

太宗圍明大凌河城以本旗兵軍城東北城中食盡其總兵  
祖大壽以眾降乃班師六年從

太宗征察哈爾與諸將分兵略地籍所俘人戶牲畜金帛以  
獻

獎賚有差七年

太宗以征明及朝鮮察哈爾宜何先

詢諸貝勒大臣喀克都哩奏言宜先征明以承

天佑協人情且利在神速攻其不備

太宗嘉納之八年其家人許欲逃歸瓦爾喀以財物運藏那

穆都魯故屯

太宗曰喀克都哩豈有外遁之理果欲負朕

天必鑒之不復究治以告者付喀克都哩殺之未幾卒會有  
詔分別舊臣勲績

賜敕書予世襲其子塞古德圖爾泰赴吏部述父功請襲

太宗命諸貝勒集議貝勒多鐸言喀克都哩之嫂和碩郡主

謂喀克都哩前被首事屬實參領吉思哈自虎爾哈

凱旋亦言虎爾哈人謂喀克都哩曾欲逃歸諸貝勒

並以

聞遂不予襲

賚塔庶果禮第四子年十四授侍衛

太宗時以諸父喀克都哩欲逃歸瓦爾喀事坐黜既從大軍  
圍明錦州擊松山杏山敵兵有功明年隨貝勒阿巴  
泰征明越燕京趨山東攻下新城高陽霸州壽光博  
興等城並先登身中五創

賜人戶牲畜銀幣授前鋒侍衛順治元年從入山海關討流  
賊李自成敗賊將唐通於一片石追擊自成連敗之  
安肅望都擢護軍參領隨豫親王多鐸由河南征陝



西連敗自成賊眾於潼關明年隨征江南攻克揚州  
定江甯追敗明福王朱由崧於蕪湖予雲騎尉世職  
三年隨端重親王博洛征福建明唐王朱聿鍵走汀  
州率兵克其城晉世職騎都尉五年明桂王朱由榔  
據湖南隨鄭親王濟爾哈朗往征六年師至衡州戰  
青草橋及府南山並捷進克祁陽又敗敵大忠橋斬  
將王公嶺其總兵王進才與伯胡一清各以步騎數  
千拒河岸者亦敗潰進擊其總督譚宏於道州又擊  
一清及其伯焦連等於全州皆走之七年八年兩遇

恩詔晉二等輕車都尉先是喀克都哩事覺康果禮世管佐

領亦坐革

太宗諭後有功效仍給還至是請於部得

旨復之即予承管十一年隨都統珠瑪喇等敗李定國於廣東解新會圍定國走廣西追敗之興業及橫州晉男爵尋擢護軍統領十六年鄭成功犯江甯

命同安南將軍達素往征比至成功走遂移師福建明年同都統索渾攻廈門官軍不習水戰失利坐罷革世職及佐領康熙二年署前鋒統領隨靖西將軍穆哩瑪征流賊李來亨等於茅麓山數戰皆捷賊平復授護軍統領兼佐領八年擢正白旗蒙古都統十三年逆

藩耿精忠叛

命爲平南將軍統兵赴浙禦勦時杭州將軍圖喇病免副都統拉哈達代之聽節制

聖祖仍詔曰卿等皆國家股肱大臣任封疆重務凡事宜協心謀畫以副朕意勿各執己見致有貽誤務以國事爲重用懋乃績賊黨犯金華遣副都統瑪哈達雅塔哩拉哈等擊走之復義烏諸暨二縣師進駐衢州僞都督周列以賊二萬自常山來犯遣副都統瑚圖等邀擊之擒斬過半僞總兵桑明復以賊五萬至同總督李之芳遣兵迎擊斬級萬餘十四年督兵擊敗僞將軍馬九

玉於黃潭口大鐵村王屋山杭埠南塘諸處僞副將  
李廷魁屯衢州城北元口山乘夜督攻破走之焚其  
木城九玉偕賊將林福等退據大溪山是時康親王  
傑書爲大將軍駐金華

詔賚塔參贊軍務仍佩平南將軍印分駐衢州數擊敗來犯

賊眾十五年秋康親王移駐衢州循例歸將軍印以  
都統任參贊進扼大溪灘斷賊糧道復江山縣城九  
玉遁同瑪哈達等進破仙霞關僞參將金應虎降拔  
浦城又同副都統吉勒塔布等敗賊於建陽克其城  
進復建甯府尋隨康親王抵延平精忠窮蹙迎降時

漳泉興化爲鄭錦所據十六年同甯海將軍拉哈達  
進師興化連破二十六營陳斬其總督趙得勝復興  
化其總兵郭惟藩以仙遊降又同討叛鎮劉進忠於  
潮州進忠迎降康親王奏復授平南將軍印守潮州  
十七年鄭錦之總統劉國軒陷平和犯海澄

聖祖命移師赴援國軒斷江東橋及長泰同安諸小徑我師  
不克進其夏海澄漳平同安惠安並陷且犯泉州秋  
與總督姚啟聖合兵進討大敗之蜈蚣山破其七營  
斬四千餘級復長泰冬復敗之漳州萬松關十八年  
其將軍吳淑何祐等犯長泰同提督楊捷等分道迎



擊斬二千餘級擒總兵副將三人國軒復犯江東橋  
擊敗之逐北至太平寨斬級千餘十九年同啟聖及  
捷等進攻海澄招降其總兵蘇堪復其城聞水師提  
督萬正色已取海壇遂率兵獨由松嶼進其將軍陳  
昌率眾降鄭錦走臺灣廈門金門以次定調本旗滿  
洲都統仍爲平南將軍守潮州尋

命移駐廣州會尙之信獲罪逮繫其藩下長史李天植等怨  
都統王國棟發難誘殺之藩兵咸畏罪思亂賚塔密  
承

詔旨以罪不株連慰撫藩兵而以兵圍之信第收捕天植及



同謀者繫獄候

旨餘釋勿問是時逆藩吳三桂子世璠尙據雲南定遠大將軍貝子章泰自湖南進征貴州

聖祖以賚塔在福建廣東功績久著授爲平南大將軍赴廣西調遣滿洲漢兵由南甯直趨雲南於是率兵自田州泗城進西隆州僞總兵周應龍迎降僞將軍何繼祖等擁眾數萬於石門坎築壘以拒石門坎距安籠所三十里地峻隘羊腸一徑復出雲表天下至險也令都統希福護軍統領額赫訥等攻其前自與副都統宏世祿赫埒布總督金光祖分兩路由間道擊其

後期二十年元旦進兵乘賊之無備至日賊倉卒禦  
於前而後已冒險上來擊之大敗賊眾奪其隘口進  
復安籠所城降偽總兵陳義魁繼祖復糾偽將軍詹  
養王有功率二萬人於黃草壩拒戰督軍奮擊自卯  
至未奪賊營二十餘陳擒養與有功及賊眾千餘獲  
其象馬

聖祖以賚塔白廣西深入雲南大敗逆賊爲諸路先

溫旨獎之師抵曲靖降偽總兵尹士元偽道員劉世忠等進  
取霑益州斷賊中路偽將軍線絨等悉遁歸於是雲  
龍州易龍所楊林城嵩明州以次復自餘賊營望風

潰遂會章泰諸路軍而駐營歸化寺僞將軍胡國柄  
劉起龍等離城以象陳拒戰賚塔與章泰分兵進擊  
自卯至酉賊大潰斬國柄起龍及僞總兵九擒賊六  
百餘世璠嬰城守而調賊將馬寶胡國柱夏國相等  
還救大軍併力環攻賊內亂欲擒世璠以獻世璠自  
殺線絨等開城降遂磔僞大學土方光琛等傳世璠  
首於京師夏國相竄廣東與章泰檄土官儂朋總兵  
李國樑率師追擒於西板橋又遣希福等追胡國柱  
至雲龍州國柱縊其黨王敘李匡自殺餘眾悉降雲  
南平二十一年冬大軍凱旋

聖祖親率王大臣郊勞於蘆溝橋西二十里外

御黃幄

詔章泰賚塔行抱見禮還京仍任都統明年以隱匿尙之信  
藩下應入官婦女事應勘問

聖祖曰賚塔於福建廣東雲南有大功勿因細微事遂以非  
禮加之致失朕眷顧功臣之意下所司集質得實請褫職  
議罪

詔從寬削級罰俸二十三年冬卒

賜祭葬如典禮加祭二次諡曰襄毅明年

聖祖語王大臣曰平定雲南賚塔之功最大縱有他過爲人

訐告朕不之罪也諸臣曰惟

帝念功曲賜保全不獨效力行間者聞皆歡忻卽臣等亦莫  
不感戴二十五年追論其功予一等男爵子費葉楞  
襲雍正五年

世宗詔曰原任都統賚塔當三逆交亂克復雲南功績懋著  
朕恭閱

聖祖仁皇帝實錄備得其詳因有愆咎功過相抵是以未封  
公爵但授一等男在當日不優封賚塔者欲使立功之人  
咸知傲惕不可恃功妄爲今事厯多年後人已知鑒戒奉  
法追封一等公令伊孫博爾屯承襲以示朕眷念舊臣之

意八年始建賢良祠

詔以賚塔與大學士圖海等並入祀九年加公號曰襄績

哈哈納世居東海渥集部族眾強盛於康果禮蓋從  
兄弟行

太祖命額亦都招之父明安圖巴顏遂入朝

賜宴及金帛慰諭甚厚由是率屬來歸哈哈納其長子也

太祖命與弟綽和諾並爲佐領分轄其眾妻以宗女隸滿洲  
鑲紅旗從征烏喇被數創仍力戰敗敵尋奉

命以本旗兵戍賽明吉未至其人眾叛逃守將瑪爾圖追之  
弗及哈哈納既聞兼程疾進斬三百餘級收男婦五



百人而還

賜所獲叛渠及鞍馬弓矢等物天命四年明兵大至

太祖率諸貝勒逆之破其兵於界藩尙間崖及阿卜達理岡  
時朝鮮遣兵助明亦爲我所敗

太祖遂統師取開原鐵嶺二城並有功六年從征明遼陽偕  
副都統博爾晉偵敵城下敗其援兵分攻沙嶺城擊  
廣甯兵來援者復敗之

太宗嗣位列十六大臣任本旗副都統天聰八年略地明錦  
州敗其甯夏兵進軍甯遠敵兵來襲所乘馬傷仆徒  
步力戰卒擊敗之從修海州城明人來爭率所部先

眾迎戰多所斬獲既援耀州解其圍追敵渡河獲馬  
三十崇德元年隨武英郡王阿濟格征明入長城攻  
昌平涿州二城皆克尋以傷發病廢致仕長子戴祿  
崇德八年以佐領從征明燕京擊敗敵兵來拒者又  
追其自薊州敗走總兵斬馘甚眾戰玉田縣既捷進  
攻河間府所部索爾和訥先登入山東攻克滕縣進  
攻曹縣所部巴哈達先登被

優賞順治元年隨豫親王多鐸追流賊於潼關擊敗之明年

從征閩浙戰建甯府諸暨縣並有功云第三子裴洋

古此據滿洲名臣傳八旗通志  
作費揚古哈納第四子

初任佐領康熙十三

年隨順承郡王勒爾錦征逆藩吳三桂師至荊州賊將劉之復陶繼智犯宜昌同護軍統領額師泰以舟師橫江逆擊敗之獲其戰艦十七年擊賊將胡國柱於永興廬戰一晝夜國柱敗走進攻常甯耒陽並爲軍鋒十九年授驍騎參領洊擢本旗漢軍副都統三十五年領火器營從

聖祖征噶爾丹出古北口抵克魯倫河噶爾丹棄廬帳遁隨大將軍馬斯喀率兵窮追至巴顏烏蘭而還明年卒

賜祭葬如故事孫噶篤渾戴祿子也順治十五年以佐領隨安南將軍達素征鄭成功於福建康熙十五年從征

平涼戰並有功尋隨撫遠大將軍圖海攻興安州僞  
總兵王遇隆以兵二千出拒力擊敗去進軍保甯敗  
賊沈其船又隨建威將軍佛尼勒戰勝盤石關攻秦  
州身先士卒有功位雖未顯要以將領世其家綽和  
諾哈哈納第三弟勇於戰陳每見敵直前搏之若恐  
其逸去歲辛亥以佐領隨額駙何和哩征虎爾哈部  
攻克扎庫塔城天命四年擊明總兵馬林於尙間崖  
六年取瀋陽遼陽並有功授輕車都尉世職奉

命以兵駐防科木索有就善者於甯古塔殺守吏率眾攜輜  
重遁追及於海濱斬就善並殲其黨

詔以所獲輜重悉賚之

太宗嗣位列十六大臣任本旗副都統天聰五年大軍圍明大凌河城其監軍道張春總兵吳襄等率兵萬餘自錦州來援冒礮石先諸將迎擊力戰久之沒於陳

詔晉世職一等優卹其家無子仲兄翁格尼襲世職仍轄所屬人戶尋益以新附虎爾哈百人坐事斥以其子富喀禪代任佐領並襲世職自有傳綽和諾每戰不介胄但被額爾布甲腰弓矢舞稍直前所向披靡軍因以勝然亦以是身受數創額爾布甲棉半臂也

富喀禪初以護軍校從征伐屢立戰功天聰三年隨



大軍攻明大安口射殪其前鋒二人五年圍明大凌河城其監軍道張春總兵吳襄等來援突入敵中堅中創墜馬卽裏創步戰手搦敵燾我軍有瑤奎者亦墜馬舞燾直前援以出八年從征明大同旣被創仍力戰敗敵是年襲諸父綽和諾一等輕車都尉世職兼任佐領崇德元年從征朝鮮有功三年授工部理事官兼參領隨豫親王多鐸征明甯遠戰勝中後所城西山岡順治元年從入山海關擊敗流賊李自成兼一雲騎尉三年擢西安駐防總管時流賊劉文炳郭君鎮等肆掠延安慶陽明年督兵勦之遇賊二千



於邠州力擊敗去追蹙之三水縣斬郭君鎮別遣遊  
擊胡來覲守備徐國崇等追擒劉文炳於宜君縣少  
藍莊溝俘斬其黨略盡獲馬騾牛無算五年逆回米  
喇印丁國棟等據河州作亂同總督孟喬芳遣兵攻  
圍羣回受撫而米喇印復叛據甘州率兵進攻不下  
深溝高壘困之賊出犯斬級二百邀獲其樵采者四  
百餘人乘勢以雲梯攻克其城米喇印遁追斬之丁  
國棟復與纏頭賊土倫泰等據肅州爲副將馬寶張  
勇所誅滅明年叛鎮姜瓖據大同分黨連陷郡邑道  
協領根特參領都敏赴援敗賊猗氏縣擒僞監軍道

衛登方七年復遣兵勦賊合水縣斬其渠劉宏才九  
後奏捷

詔獎之三週

恩詔晉爵一等男康熙元年改西安總管爲將軍俾任其職  
初李自成竄死其黨散處楚蜀至是餘孽劉二虎郝  
搖旗袁宗第等猶聚匿歸州興山間二年同總督李  
國英副都統柱敏等進討戰陳家坡賊敗遁入天地  
寨躡擊之二虎勢窮自縊搖旗宗第復遁追至黃荳  
坡大敗賊眾擒搖旗並明晉王朱宗漢等招撫七千  
餘人旣並獲宗第於是關陝肅清論功晉子爵七年

致仕明年卒

此據八旗通志滿洲名臣傳云五年卒

賜祭葬如故事子穆成額襲爵

穆成額既襲子爵康熙十三年耿精忠於福建叛應

吳三桂江西甯都廣信所在騷動

聖祖命定南將軍希爾根副將軍哈勒哈齊往江西其夏

詔署副都統偕副都統倭赫率大軍赴之未至精忠陷石城

犯甯都奉

命兼程速進時希爾根方援撫州遂分守南昌秋三桂遣犯

袁州

詔率所部往與總兵趙應奎併力固守以俟大軍

遣將軍尼雅翰率駐防江甯兵及副都統碩塔等援之其冬  
僞總兵黃乃忠合賊眾數萬自萍鄉來犯與副都統  
幹都海倭赫等禦之西村斬級萬餘乘勢登山壓擊  
賊大挫敗去追斬五千餘級旋與應奎分兵二路疾  
趨萬載縣環攻之賊出拒陳斬其渠邱以祥擒僞官  
童聖功俘殪無算復其城僞總兵張泰據安福縣偕  
參領色埒等分道進攻斬五千餘級復其城當是時  
精忠未平而叛賊劉進忠等復陰連鄭錦寇瀕海郡  
邑平南王尙可喜與總兵黃芳泰連疏進兵

聖祖命尼雅翰與鎮南將軍侍郎舒恕率兵赴廣東穆成額

參贊軍務十四年大軍復南雄而始興守備李光明  
通賊城陷偕總兵張星耀攻之陳斬賊將郭梓擒光  
明及所署僞官復其城明年夏尙之信叛韶州南雄  
應之隨舒恕退保南安贛州其冬與江西巡撫佟國  
禎合兵平贛州諸賊復萬安縣尋偕副都統額赫訥  
敗賊南康縣之固鎮堡十六年

詔舒恕等鎮守贛州而穆成額以副都統爲鎮南將軍征廣  
東仍

命與額赫訥參贊軍務駐韶州時進忠寇潮州乃分兵留守  
自率師赴廣州秋三桂遣犯韶州偕副都統赫勒布



迎戰卻之廣韶既定進兵廣西明年三桂遣犯得梧  
桂林平樂等郡

詔與將軍額楚都統勒貝巡撫傅宏烈統兵禦之其秋戰鬱  
林失利退保藤縣其冬復陷

聖祖命平南王尙之信及將軍舒恕率兵赴援賊乃遁走二  
十二年坐藤縣失機且不收陳亡骸骨應視職籍  
編入內務府佐領

詔免編隸尋以其弟新柱襲世爵

瓦爾喀珠瑪喇康果禮族人祖察禮當

太祖時率子姓來歸珠瑪喇少以材勇持豹尾槍出入宿衛



太宗初任佐領時葉赫有同名者

命卽故所居稱瓦爾喀珠瑪喇以別之天聰八年

賜敕授騎都尉世職尋以前鋒十人追獲叛逃蒙古四十人  
優賞之崇德二年同佐領喀凱等分路征瓦爾喀於額勒約

索額黑庫倫僧庫勒諸路俘獲甚眾論功兼一雲騎

尉授吏部理事官四年隨貝勒岳託征明乘夜升雲

梯攻克故城縣明總兵侯世祿以兵赴援徒步突入

敵軍力戰敗之被創甚而明內監高起潛軍又猝至

負創力戰復敗之逐北數里尋隨肅親王豪格略明

錦州破其邊城兵進至太平寨敵嚴陳以待復徒步

大呼斫毀鹿角陷其陳中創不退戰益力敵兵大潰  
國初定天下諸將立功戎行多以騎射珠瑪喇獨用步  
戰名破敵者屢矣然則斤削之用遷地弗良猶偏詣  
也卽惡知

聖人受命風虎雲龍無所不有哉其冬隨承政索海薩穆什  
喀統左右翼兵征索倫部多所俘獲道攻虎爾哈之  
雅克薩城我軍火焚其郭佐領和託先登珠瑪喇繼  
之克其城師還至黑龍江濱虎爾哈潰眾復合烏魯  
蘇屯之博穆博果爾兵六千來襲我正藍旗後隊與  
索海設伏掩擊殲之略盡晉世職輕車都尉六年隨

鄭親王濟爾哈朗圍明錦州敗松山騎兵明經略洪承疇赴援營松山西北我右翼兵與戰失利敵兵環攻左翼珠瑪喇力戰敗敵礮傷額氣絕

太宗震悼

賜斂具三日復甦奏

聞

太宗喜甚令加意調養勿卽隨征尋以監造

盛京塔工告成

賞賜甚厚實以戰功也旋率兵防守錦州諸山寨明兵來犯戰竟夜始退斬級四十餘獲雲梯及軍械晉世職二

等八年考績晉一等順治元年從入山海關擊敗流賊李自成兵復勦滅馬山口土賊論功兼一雲騎尉二年調戶部理事官冬同都統巴顏等率兵會定西大將軍何洛會征流賊張獻忠師進自西安數破賊三年

命肅親王豪格代何洛會統軍趨階州聞賊眾屯禮縣南珠瑪喇分兵擊之賊遁復與護軍統領鼇拜進軍征西充獻忠滅班師六年隨英親王阿濟格討大同叛鎮姜瓖至左衛賊列兵城外迎戰擊走之復左衛旋擊賊甯武關賊於山岡列礮以拒借參領烏庫禮率師

疾馳據岡之脊壓賊營破之僞總兵劉偉遂以關降  
七年甄敘勞績舊臣晉男爵世襲罔替八年擢正白  
旗副都統遇

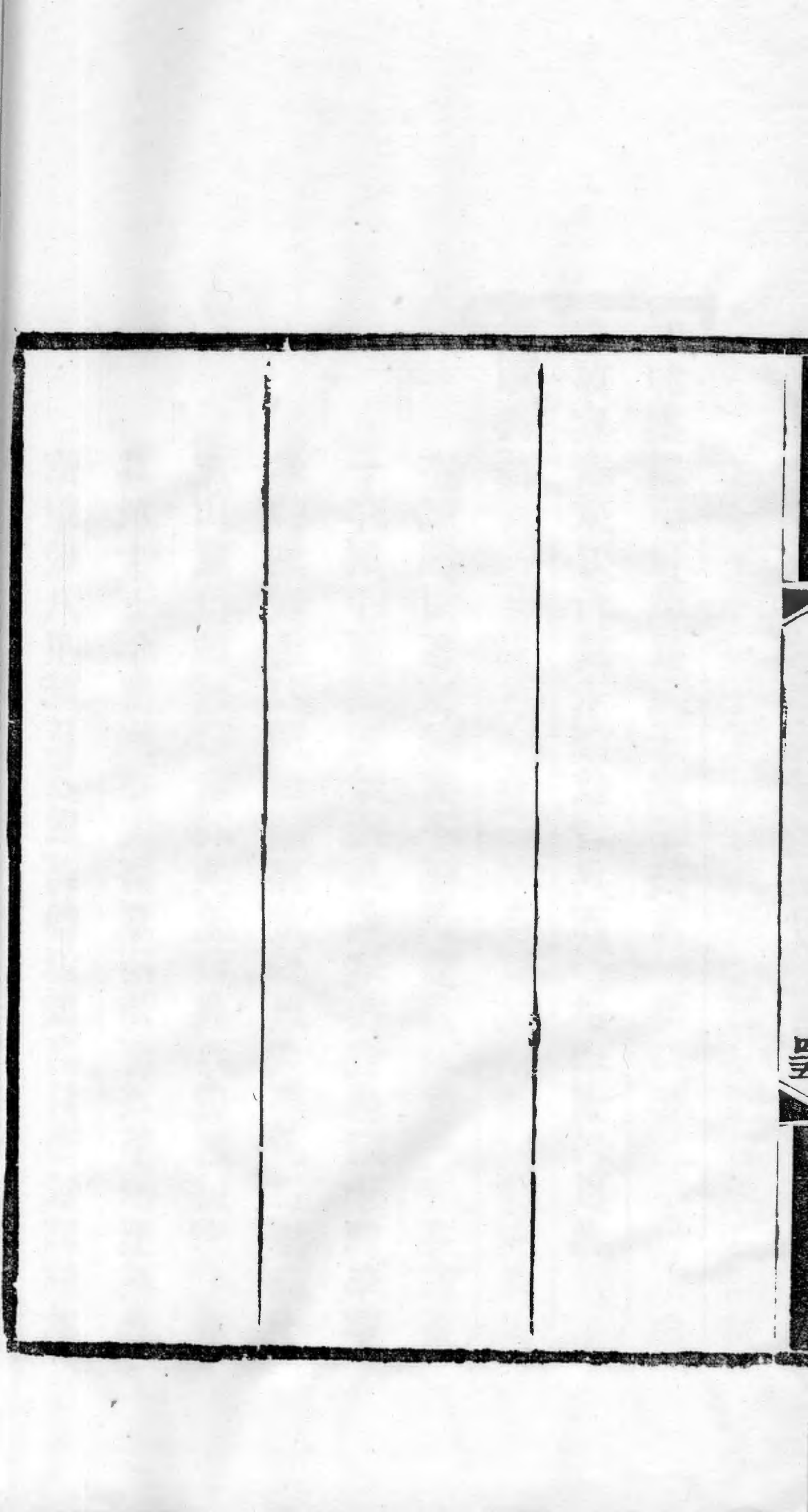
恩詔累晉一等男十年卒年五十有三子祭葬如例祀四川  
名宦祠弟伊瑪喇初任前鋒侍衛順治三年從肅親  
王軍於四川賊黨趙雲桂圍保甯伊瑪喇登城射中  
雲桂目賊駭走我師乘之大捷至是襲兄珠瑪喇一  
等男爵尋授參領康熙十三年陝西提督王輔臣叛  
應逆藩吳三桂隨揚威將軍阿密達討之十四年夏  
師至甯州賊兵千餘來拒擊敗之遂復甯州進攻平

涼距城八里輔臣以賊萬餘迎戰隨貝勒董鄂擊敗其眾十五年隨撫遠大將軍圖海復攻平涼至城北虎山墩偵賊賊合步騎突至督兵力戰賊敗去十八年搜剿棧道益門鎮諸路賊營敗賊將陳君極二十一年賊平還京二十七年以老疾乞休三十四年卒亦祀四川名宦祠次子滿色襲爵

世祖御極

恩詔察奏效力行間未議敘者兵部列伊瑪喇名以進賜加雲騎尉世職與長子能泰襲





吉林通志卷九十四

人物志二十三

國朝八

德勒格爾

穆占

烏丹

明珠

子成德

揆敘

固三泰

子明阿圖

孫賽

瑚什布

子穆徹納

阿什達爾漢

子席達禮

蘇納

蘇克薩哈

白爾赫圖

鄂莫克圖

愛松古

喀山

阿布岱

納海

德勒格爾姓納喇氏葉赫貝勒錦台什之子天命四

年

太祖攻破葉赫被創家居而錦台什據所居高臺未下奉

命入勸曰我等戰既不勝而城又破居此何爲不如往投言

數四錦台什不從涕泣返報

太宗時爲貝勒令縛之徐曰死則死耳何縛焉於是

太宗以其言轉奏

太祖曰子招父降而不從罪不在子

命入見徹御膳俾與

太宗共食且謂

太宗曰此汝兄也善遇之授佐領子男爵後隸滿洲正黃旗  
未幾卒子南褚襲任護軍統領坐事黜削弟索勒和  
襲而南褚之子曰穆占曰烏丹

穆占初任侍衛兼佐領順治十六年署前鋒參領隨  
都統卓洛前鋒統領伯勒赫圖駐防雲南時元江土  
司那嵩作亂大軍滅之與有功擢本旗副都統子輕  
車都尉世職康熙十二年逆藩吳三桂反

聖祖命安西將軍赫業副將軍瑚哩布由陝西四川進討穆  
占署前鋒統領參贊軍務明年春至陝西聞四川郡  
邑皆附賊叛鎮譚宏據陽平關同西安將軍瓦爾喀

率兵先驅擊賊野狐嶺敗之攻克陽平關及七盤關  
又敗僞總兵石存禮於朝天關陳擒僞遊擊王道成  
斬獲無算進征保甯叛鎮吳之茂以賊數萬來拒我  
軍與相持數擊敗賊衆來犯者其冬賊劫我糧艘於  
略陽又阻截運道於槐樹驛及郿嶺獨以兵通道賊  
遇之輒靡旣而餉不繼偕諸將還駐漢中會陝西提  
督王輔臣叛甯羌據秦州平涼與吳之茂譚宏等聯  
結爲寇隨大將軍貝勒洞鄂還西安十四年春

詔洞鄂征秦州平涼穆占代赫業爲安西將軍率兵並進僞  
總兵高鼎以賊四千立寨隴州河岸力戰破其寨殲

賊甚眾進薄秦州圍之賊數出戰敗之又擊卻平涼  
援賊城賊困威偽總兵陳萬策以城降率兵往助提  
督張勇圍鞏昌遣陳萬策入城諭偽總兵陳科亦率  
眾降還會大軍征平涼明年春

聖祖以洞鄂久圍平涼未下

遣撫遠大將軍圖海代之夏王輔臣降穆占率兵勦餘賊於  
西河清水成縣禮縣復其城偽總兵周養民王好問  
以慶陽府降其秋

召入覲以都統品級佩征南將軍印率兵征湖南十六年春  
至荊州是時順承郡王勒克德渾守荊州貝勒尙善



圍岳州安親王岳樂圍長沙簡親王喇布守吉安

詔由岳州助攻長沙疏請移江南沙船百餘爲水陸夾攻之

用

詔如所請其秋

詔移兵會簡親王規取衡州永州吳三桂分遣賊將掠江西  
移兵袁州擊卻賊眾由永新犯吉安者遂進征茶陵  
逐賊至攸縣陳斬四千餘級擒百餘人茶陵攸縣安  
仁鄱縣永甯俱復明年閏三月攻克郴州桂陽招桂  
東興甯宜章臨武藍山嘉禾永興降之自乃駐郴州  
以都統宜理布守永興俄賊犯永興遣護軍統領哈

克三前鋒統領碩岱等援之時簡親王尙駐吉安請  
旨趣其進征簡親王奏穆占徹茶陵攸縣安仁之兵還郴州  
恐賊由永興進據要路江西可虞請

敕穆占先滅永興之賊疏辨茶陵等處之兵未徹永興已遣  
援郴州實爲要地請

敕簡親王遣將來守臣乃可擊賊永興

聖祖命穆占仍守郴州

諭趣簡親王進征簡親王乃移駐茶陵穆占疏請調江西提  
督趙賴隨簡親王部下將軍華善等率兵分守攸縣  
安仁等處

詔自穆占至荊州所奏調遣守禦事宜無不允行破賊收疆  
穆占是賴其俱如所請夏賊將馬寶胡國柱弁力犯永興  
我軍失利宜理布哈克三皆戰沒碩岱退入城副都  
統託岱引兵還郴州

聖祖以穆占分兵防守間地致永興兵單

諭責厚集兵力立功贖罪時簡親王遣前鋒統領薩克察由  
安仁援永興既入城以賊勢猖獗牒請益兵辭以永  
興軍事簡親王主之薩克察遣告簡親王遂以入奏

詔責穆占曰凡因茶陵永興諸處軍事所降諭旨皆署穆占  
名於簡親王之前今穆占牒稱永興爲簡親王之地繆戾

實甚自今以往毋分彼此合力以滅賊爲期未幾馬寶聞  
吳三桂死焚壘引還衡州初寶等三面圍攻永興自  
八月二日至二十日晝夜不息城壞於礮以竹篾布  
囊盛土補之且築且戰瀕危者屢矣碩岱等死守十  
九日始去穆占遣兵追敗之耒陽十八年春率兵擊  
敗賊將郭應甫於常甯招降僞總兵李魁等追擊賊  
將吳國貴於永州俘斬甚衆復永州道州常甯新田  
永明江華東安進定廣西復全州灌陽興安恭城時  
桂林平樂南甯等府將軍莽依圖傅宏烈等復之

詔穆占還定湖南攻復新甯冬

命貝子彰泰爲定遠平寇大將軍穆占參贊軍務十九年春  
督兵擊敗賊將吳應麒等復沅州進征貴州冬師進  
鎮遠賊將張足法楊應選宵遁復府城及偏橋興隆  
二衛進定平越貴陽並遣兵復安順石阡都勻等府  
明年春賊將高起隆夏國相王會王永清張足法楊  
應選等擁衆二萬餘於平遠西南倚山立寨同提督  
趙賴等率兵力擊起隆等敗竄王會以所部降遂復  
平遠分遣副都統莽奕祿遊擊王成功等追剿逸賊  
擒斬僞巡撫張維堅復大定府應選率衆降尋進征

雲南

聖祖以貴州苗蠻雜處疆土新復

命穆占旋師鎮守既以彰泰請

詔仍隨征雲南其冬合廣西四川兩路兵攻雲南城三桂孫  
世璠自殺僞將軍線絨等出降雲南平凱旋授本旗  
蒙古都統列議政大臣二十二年春王大臣等追論  
征保甯奏軍事不實征平涼不臨陳指揮在郴州推  
諉不救永興應處絞籍沒奏上

詔穆占雖有罪其勞績亦多罷任革世職餘罪寬免是年卒  
年五十有六

烏丹初以佐領任一等侍衛康熙十一年同學士郭



廷祚視淮安河工決口繪圖還奏

詔河已於宿遷至清河舊隄外增築遙隄以防衝溢十三年  
順承郡王勒爾錦統師湖廣討逆藩吳三桂烏丹奉  
使軍中宣

諭機宜既陝西提督王輔臣叛附三桂

聖祖令署副都統領兵駐守太原尋

命署建威將軍移兵潼關至卽勦華州商州諸賊平之十五

年隨大將軍圖海征平涼賊據城北虎山墩聯聲援

通餉運督兵奮擊大創賊眾遂奪虎山墩俯攻平涼

城輔臣皇懼乞降率數騎入城安撫降眾十七年授

護軍統領時漢中興安尙爲三桂黨所據

詔圖海進征烏丹參贊軍務分兵擊敗賊衆於牛頭山及香

泉其冬圖海入

覲奉

命仍佩建威將軍印暫統大兵明年秋

詔曰爾在朕左右有年稔知朕意應勇果任事參贊大將軍  
機宜以立功勳尋隨圖海統師至鎮安縣偵知賊在梁河  
關繼將軍佛尼埒進擊與偽將軍王遇隆戰火神崖  
敗之渡乾玉河奪梁河關乘勝追勦復興安

命圖海還駐鳳翔烏丹仍以建威將軍分統大兵繼將軍王

進寶征四川疏請

敕西安甘肅兩巡撫速趣運餉至略陽俾克乘時進取

詔如所請十九年春先遣兵斷賊餉道自與進寶擊賊蟠龍山錦屏山諸處大破之遂趨保甯奪浮橋斬關入城擒僞將軍吳之茂張超龍僞總兵郭天眷等時勇略將軍趙良棟亦復成都與王進寶佛尼埒議分兵取順慶重慶佛尼埒旣招降順慶僞知府彭天壽等烏丹率兵趨重慶僞將軍楊來嘉彭時亨僞總兵路之雋江有倉等亦率眾降於是達州東鄉太平新甯南江安岳諸州縣悉定旋奉

詔取瀘州與趙良棟會兵進雲南其秋良棟疏請

敕烏丹速殄永甯賊寇乘勝趨雲南

詔曰烏丹往取瀘州行及一月何猶未渡江其速取瀘州  
除犯永甯諸處賊寇既同佛尼埒領兵攻豹子山瀘州賊  
渡江遁令前鋒統領博鼐等擊之擒斬及溺死者無  
算冬良棟劾烏丹擁重兵二萬不急赴援致永甯再  
陷仁懷失守得

旨成都去永甯不過七八百里烏丹不速援遲至六十餘日  
貽誤殊甚以宣威將軍鄂克濟哈統其兵進征烏丹解將  
軍任還漢中隨大將軍圖海鎮守二十一年還京王

大臣追論遲援永宵罪革護軍統領及佐領尋授三等侍衛兼佐領二十九年喀爾喀扎薩克台吉額爾克阿海等作亂而噶爾丹亦犯邊掠烏珠穆沁

聖祖命裕親王福全征噶爾丹以烏丹隨征師至烏蘭布通擊敗賊衆噶爾丹遁去裕親王遣同參領色爾濟博爾和岱往偵所在行數日知已遠竄乃還途遇喀爾喀賊衆劫掠並爲所害

卹贈有差烏丹

賜祭葬如散秩大臣又視陳亡例子雲騎尉世職以其子巴

什襲並

命巴什兼襲其諸父噶納海二等男爵雍正二年

世宗命入祀昭忠祠

恩至厚矣時終以故將軍嘗統數萬眾一旦降黜至任偵探之役戕於小賊爲烏丹重惜之也

明珠父尼雅哈德勒格爾之弟也

太祖時授佐領數從征伐有功

世祖定鼎燕京予騎都尉世職順治三年卒長子振庫襲明珠其次子由侍衛授鑾儀衛治儀正遷內務府郎中康熙三年擢內務府總管五年授宏文院學士六年充纂修



世祖實錄副總裁七年奉

命與工部尙書瑪爾賽閱淮揚河工定議修復興化縣白駒場舊閘增鑿黃河北岸引河以備蓄洩授刑部尙書  
明年改都察院左都御史十年充

經筵講官奏停巡鹽御史徧厯州縣之例遷兵部尙書  
十二年春

聖祖幸南苑

閱八旗甲士於晾鷹臺明珠豫布條教俾之演習及期軍容

整肅

聖祖諭今日陳列甚善可著爲令是年平南王尙可喜請徹

藩移遼東吳三桂耿精忠亦以是請下王大臣九卿等會議有謂三桂當久鎮雲南不可撤者與戶部尙書米思翰刑部尙書莫洛堅持宜撤遂以兩議上

詔從明珠等議十四年調吏部尙書十六年授武英殿大學士先是吳三桂反大學士索額圖謂因撤藩激變宜罪議撤諸臣

聖祖弗許及耿精忠降尙可信死吳逆殄滅

聖祖詔廷臣以前議撤藩惟明珠與米思翰莫洛爲能稱

旨云二十一年王大臣等議耿精忠及其黨會養性等二十餘人罪狀擬如律

詔詢廷臣欲量子寬減明珠奏耿精忠罪浮於尙之信之信  
縱酒行凶口出妄言精忠負恩謀反悖逆尤甚法在  
不赦

詔又以逆黨多人尙宜矜釋奏惟陳夢雷金鏡田起蛟李學  
詩可寬

聖祖仍命王大臣集議俱如明珠言於是陳夢雷四人免死  
入旗爲奴耿精忠曾養性等咸伏誅是時

詔重修

太祖

太宗實錄及編纂

三朝聖訓

政治典訓

平定三逆方略

大清會典一統志明史皆爲總裁官兩遇

實錄告成加太子太傅晉太子太師二十七年御史郭琇疏  
劾其與大學士余國柱背公營私諸款一凡閣中票  
擬俱由明珠指揮輕重任意余國柱承其風旨卽有  
舛錯同官莫敢駁正

聖明時有詰責漫無省改卽如陳紫芝參劾張汧疏內請議  
處保舉之員

上面諭九卿應一體嚴處票擬竟不之及一明珠凡奉

諭旨或稱其賢則云由我力薦或稱其不善則云

上意不喜吾當從容挽救且任意增減以市恩立威而要結  
羣心挾取貨賄至每日奏畢出中左門滿漢部院諸  
臣及其腹心皆拱立以待密語移時

上意無不宣露部院衙門稍有關係之事必請命而行一明  
珠連結黨羽滿洲則佛倫格斯特及其族姪富拉塔  
錫珠等漢人之總攬者則余國柱結爲死黨寄以腹  
心凡會議會推皆佛倫格斯特等把持國柱更爲之  
囊橐惟命是聽一督撫藩臬缺出國柱等無不展轉

販鬻必索滿其欲而止是以督撫等官愈事剝削小民重困今天下遭遇

聖主愛民如子而民間仍未給足皆貪官搽索以奉私門所致也一康熙二十二年學道報滿後應陞學道之人率往論價九卿選擇時公然承其風旨缺皆預定由是學道亦多端取賄士風文教因之大壞一靳輔與明珠余國柱交相固結每年河工糜費大半分肥所題用河官多出指授是以極力庇護當下河初議開時彼以爲必任靳輔欣然欲行九卿亦無異詞及上欲別用人則以于成龍方膺



聖眷舉之必當

上旨而成龍官止臬司可以統攝於是議題議奏仍屬靳輔此時未有阻撓意也及靳輔張大其事與成龍議不合始一力阻撓皆由倚託大臣故敢如此一科道官有內陞出差者明珠余國柱率皆居功要素至於考選科道既與之訂約凡有所陳必先行請問由是言官多受其牽制一明珠自知罪戾見人輒用柔顏甘語百計款曲而陰行驚害意毒謀險最忌者言官恐發其姦當佛倫爲總憲時見御史李興謙屢奏稱

旨御史吳震方頗有參劾卽令借事排陷聞者駭懼以上各

款但約略指參總之明珠智術足以彌縫罪惡又有  
余國柱姦謀附和負

恩之罪罄竹難盡伏祈

憲威立加嚴譴天下人情無不欣暢疏奏

聖祖念平定三藩贊理軍務與有功罷其大學士餘降黜有  
差而疏留中尋授內大臣二十九年裕親王福全統  
兵征噶爾丹

命與領侍衛內大臣索額圖參贊軍務坐噶爾丹敗遁不行  
追勦降四級留任三十五年

聖祖親征噶爾丹遣與左都御史于成龍督運西路軍餉尋

以噶爾丹敗遁班師明年

聖祖復親征扈從至甯夏奉

命撥駝運餉又偕大學士黃茂齋金頒賞鄂爾多斯從征兵  
士師還復原級四十三年

命與內大臣阿密達賑山東河南流民就食京師者四十七  
年以疾卒年七十有四

聖祖遣皇子奠茶酒

賜祭葬如故事子揆敘自有傳成德字容若後更名性德稱  
者仍從其初年十九舉康熙十二年進士官侍衛故  
精騎射嘗扈從出塞及

南巡非所好也時謝病家居與遊多知名士風裁玉立嫺吟  
詠尤工倚聲世稱其令曲勝於漫序得李後主眞派  
焉又家世貴盛每一出車服輿馬麗都所至禮下之  
見者疑神仙中人善無錫顧舍人貞觀而吳江吳兆  
騫謫戍甯古塔得

賜環與有力焉早卒著有通志堂集飲水詩詞集又彙刊唐  
宋以來說經之書曰通志堂經解凡數千卷自所著  
周易粹言八十卷禮記集註考誤三卷亦附入其後  
皇清經解續經解並因之故論者謂非僅以詞章者家名  
也且有功經學

揆敘字愷功初任佐領康熙三十五年由二等侍衛  
特授翰林院侍讀明年充

日講起居注官三十九年遷侍讀學士四十一年冬扈  
從至德州旣

駐蹕與學士陳元龍等奉

召入行宮

命各呈所書字

諭以臨摹之法諸臣請瞻

御書

御書大字示之尋擢翰林院掌院學士兼禮部侍郎明年

命冊封朝鮮王妃還教習庶吉士充

經筵講官四十七年遷工部右侍郎其冬

聖祖以皇太子既廢

召滿漢文武大臣集

暢春園

詔卽諸皇子中舉奏一人諸臣莫敢言揆敘與領侍衛內大臣阿靈阿散秩大臣鄂倫岱尙書王鴻緒議示意諸大臣書八阿哥三字於紙入奏

命再盡心詳議明年春復

召諸大臣



詰先舉允禩者爲誰諸臣莫敢對

詰再四羣指都統侯巴琿岱

聖祖曰朕知之矣此事必佟國維馬齊以當舉允禩示意於眾眾乃依阿立議耳馬齊奏實不知

聖祖復問大學士張玉書玉書奏會議日大學士馬齊先臣到班臣問所舉爲誰答云眾意欲舉允禩遂相與奏聞於是

命罷馬齊職

詰責佟國維五十年揆敘轉工部左侍郎明年遷都察院左都御史仍掌翰林院事五十三年疏請禁小報曰近

聞各省提塘及刷寫報文者除科鈔外將大小事件  
采聽寫錄名曰小報任意捏造駭人耳目請嚴行禁  
止庶好事不端之人有所畏懼下部議行揆敘蓋知  
民可使由之及不見異物而遷焉閑其步趨必一其  
耳目乃小報所濫觴有什百千萬之者且視爲固然  
又軍國秘議廷臣或未及知他邦已輸於誰何而獲  
爲之所機事不密則害成可弗慎哉五十六年率

賜祭葬如例諡曰文端初皇太子之廢儲位久虛檢討滿洲

朱天保憂之具疏略言皇太子雖以疾廢其失由左  
右非人習於驕抗若遣碩儒名臣輔導之潛德日彰

猶可復問

安視膳之事儲位重大未可輕移恐生藩臣覬覦則

天家骨肉之禍有不可勝言者疏入

聖祖歛獻久之阿靈阿進曰朱天保之疏希異日寵榮耳

聖祖大怒遂置之法其父兵部侍郎朱爾訥亦荷校死

固三泰姓納喇氏葉赫貝勒錦台什族人蓋疏矣不  
知於德勒格爾何輩行

太祖時率屬來歸任佐領尙主封固倫額駙後隸滿洲鑲藍

旗從征明廣甯單騎馳入敵陳縱橫盪決被數創戰

愈力大軍繼之遂敗敵兵

特子男爵

太宗嗣統設八大臣以本旗都統與其列天聰元年隨大貝勒阿敏征朝鮮有功逾月凱旋

太宗郊勞之優以殊禮三年

太宗親統大軍攻明遵化固三秦以本旗兵自城西南隅拔之明年大軍取永平明兵潰走昌黎

太宗遣敖漢奈曼巴林扎魯特兵攻其城不克

命同都統達爾漢等率兵往助尋以城守堅

命撤兵因焚近城廬舍而還復受

方略征明灤州先令參領高鴻中庫爾禪以二十人誘敵啟

門大軍突入遂克之籍其倉庫金穀以

聞五年

太宗幸文館閣館臣達海所譯武經因

詔羣臣曰古來爲將帥者必體恤士卒朕聞額駙固三泰與敵交鋒士卒戰死者輒繩繫其足曳歸輕蔑士卒若此何以得其死力尋以不能鈐束士卒不諳機務

命解都統任九年

詔免功臣徭役與焉並增

賜人戶俾專管佐領事

世祖定鼎燕京

加恩優賚尋卒子明阿圖初任佐領大兵入山海關以署副都統爲軍殿有功順治二年予雲騎尉世職任都察院理事官四年考滿晉騎都尉六年

特授本旗蒙古副都統兩遇

恩詔晉輕車都尉八年卒長子關柱襲次子賽弼翰初爲簡親王濟度護衛康熙四年授護軍參領十三年隨護軍統領瑚哩布討逆藩吳三桂由陝西進軍四川攻克陽平朝天兩關趨保寧叛鎮吳之茂王輔臣等邊餉道乃退駐西安十四年隨瑚哩布攻復秦州明年王輔臣降師旋被



優賚十七年鄭錦犯福建陷海澄長泰

詔增遣八旗兵赴福建以賽弼翰爲營長同諸參領率之往  
明年錦將劉國軒吳淑何祐等犯漳州結壘郭塘歐  
溪頭進奪江東橋隨平南將軍賚塔逆戰連挫之毀  
其壘斬殪無算二十年隨賚塔由廣西趨雲南討逆  
孽吳世璠敗賊將何繼祖等於石門坎黃草壩遂與  
四川貴州兩路軍會平定雲南二十二年擢本旗蒙  
古副都統二十四年調滿洲副都統論功授騎都尉  
世職二十九年卒

賜祭葬如故事

瑚什布姓納喇氏亦錦台什族人

太祖時來歸任佐領後隸滿洲鑲藍旗大貝勒代善所屬阿  
山阿達海自負材武未見任用率屬他往瑚什布隨  
貝勒阿敏追之射殪阿山二子旣阿山阿達海入明  
邊無所遇久之仍來歸瑚什布尋任侍衛兼參領天  
聰二年從征通古索爾和部身被七創戰益力卒斬  
其渠率論功予騎都尉世職八年從征明大同偕前  
鋒統領圖魯什等擊敗其總兵祖大弼軍進攻萬全  
左衛其總兵曹文詔遣軍迎戰設伏要擊擒四人斬  
三十餘級九年擢本旗蒙古都統崇德元年隨武英

郡王阿濟格征明越燕京攻定興縣克之師還坐出  
邊時不束步伍又不殿後殞士卒十人削世職罷都  
統專任佐領仍罰鍰三年授理藩院副理事官順治  
四年復世職三遇

恩詔晉二等輕車都尉未幾卒子泰庫襲次子穆徹納順治  
三年以護軍校隨豫親王多鐸討叛人騰機思擊敗  
喀爾喀兵擢護軍參領六年隨英親王阿濟格征大  
同叛鎮姜瓖擊僞總兵劉偉思敗之進攻甯武關賊  
將宣孟臣來援偕護軍統領藍拜擊敗其眾又敗賊  
吳家峪十一年隨靖南將軍珠瑪喇征廣東與李定

國戰新會勝之初以本官三遇

恩詔子世職騎都尉兼一雲騎尉至是論功晉輕車都尉十

三年卒子薩爾圖襲

阿什達爾漢姓納喇氏後隸滿洲正白旗葉赫貝勒

錦台什從弟

滿洲名臣傳謂錦台什族兄弟之子開國方略錦台什語我使云汝

皇子四貝勒我妹所生八旗滿洲氏族通譜稱阿什達爾漢為孝慈高皇后弟屬而傳亦云

太宗諸舅則族子之說殆誤據二書正之

太宗諸舅也

太祖初年滅葉赫率所屬來歸授佐領天命六年從征明圍

攻奉積堡鼓而進入旗諸將無出其前者進攻遼陽

城又先登克之論功授一等輕車都尉世職

賜敕免死一次

太宗嗣位

命典外藩蒙古事嘗奉使朝鮮並齎

敕諭歸附蒙古諸部稱

旨天聰六年明遣使議和

太宗命與文臣白格龍什等報之議既定誓告

天地其辭曰明與滿洲二國共圖和好謹以白馬烏牛誓告

天地若明先敗盟

天地厭之統絕國亡若滿洲先敗盟

天地亦厭之統絕國亡兩國若遵守誓言永以和好

天地眷佑世世子孫長享太平盟畢燔其書明使以和好禮

成齋黃金五十兩銀五百兩蟒緞五百疋布千疋爲

盟辭之賸旣歸白格以與龍什等私取明餽遺事奏

聞

詔奪所取入官七年隨貝勒濟爾哈朗薩哈璘鞫獄蒙古部

所齋

敕諭二十道失其九所司奏劾論罰尋宣布

欽定律令於蒙古諸部八年奉

命徵兵科爾沁會大兵於宣府左衛時



太宗親征察哈爾其汗林丹遁走海上殂於道所部潰散其

屬額爾德尼

與姓納喇氏者同名

囊蘇等率眾來降

命與前鋒統領吳拜等挈額爾德尼囊蘇往偵林丹子額哲去就以其台吉塞冷等還奏曰察哈爾大臣若祁他等率千人而來者踵相接也旋

命至春科爾大會蒙古諸部分畫牧地使各守封疆復與諸貝勒訊獄定罪還報稱

旨令專一佐領事九年隨貝勒多爾袞等率兵萬人往收察哈爾汗林丹子額哲師抵托里圖貝勒等遵

太宗所授方略遣借其族孫護軍統領南褚先詣額哲母營

額哲母南褚女兄而阿什達爾漢族孫女也既見說  
之降額哲遂從其母舉部來歸先是我軍未至有鄂  
爾多斯濟農圖巴者來招額哲與盟而去察知其事  
慮有反覆追濟農圖巴羈留之令還察哈爾所以貨  
鄂爾多斯者墮其好又率兵略明宣大界至山西多  
所俘獲凱旋

太宗親迎勞焉崇德元年授都察院承政

太宗御崇政殿侍臣巴圖魯詹額爾克戴青後至廷責之曰  
爾扈從臣也乃不肅先入侍叱出之於是臺綱舉而  
百僚亦識所職守旋偕文臣希福往察哈爾喀爾喀

科爾沁部明刑申禁其冬從征朝鮮國王李倥走南  
漢城豫親王多鐸率師追圍之其巡撫合兵萬八千  
來援分樹二柵悉眾出戰偕貝子碩託率驍銳逆擊  
大破其軍其副將以兵五千營山麓爲聲援者遣百  
人沿河下覘馳殲之復攻其營餘眾皆潰明年正月  
李倥降論功晉男爵世襲會遣大臣往科爾沁巴林  
扎魯特喀喇沁土默特等部頒

赦詔並會諸外藩清理刑獄

命爲正使三年部議以前往科爾沁部察審失實且於諸藩

貝勒有所受應削職

詔寬贊解任追所受入官俄復任都察院承政五年與參政  
祖可法等疏陳時事略曰

皇上欲恢張治道深思篤行之今諸國景附

朝廷清明而諸王以下至都統彼此觀望顧念身家莫  
肯精白一心爲

國陳奏不知果無可言耶抑有所畏忌而不敢言耶夫  
刑法者所以防民之姦也猷於法則麗於刑此不可  
宥也今刑部斷獄不依本律或從重論輒削其職臣  
思諸臣經戰陳出死力

恩授一官一旦有過其可不論重輕而遽革之乎先所簡選

議事十人既不稱任卽宜罷之又故事職官陳亡者  
子孫襲兵士陳亡者妻受賞今未盡行惟

聖主裁察疏入

太宗嘉納之六年大軍攻明錦州其經略洪承疇集眾來援

陳師松山

太宗親統大軍擊之明師宵遁

太宗合眾圍松山明總兵曹變蛟營乳峯山堅壁不出一夜  
棄山寨率步騎直犯我中軍入

御營時右翼大臣侍衛等俱未歸伍軍中大驚將士以死禦  
之始退



太宗以其爲故舊大臣受心膂寄宜常侍左右是夜反安處  
帳中不至

御前防護斥歸本旗七年論松山失律諸臣罪罷承政降世  
職爲騎都尉尋以疾卒年六十三子三席達禮襲世  
職阿什達爾漢逮事

本朝戰陳有勇且時昌言其初則亡國裔也豈亦若百  
里奚之愚於虞而智於秦耶用不用耳當是之時諸  
部若烏喇輝發哈達暨葉赫各舊人低首下心入爲  
臣僕粥粥若無能泊乎佐

定天下野戰攻城又毅然以才武見視阿什達爾漢將毋同



然則有國家者其可使累世所畜淪於草澤留爲他人資驅除耶席達禮初任佐領天聰三年從征明燕京五年從攻明大凌河城六年從征明先覘大同並有所獲其夏從征察哈爾偕副都統雅賴以二十人先驅敵伏兵三百竟擊敗之崇德元年從征朝鮮戰勝桃山村三年從貝勒博洛征明擊其內監馮永盛兵五年同都統圖爾格圍明錦州並有功旣襲父職兼一雲騎尉順治四年擢理藩院侍郎仍管佐領事晉世職輕車都尉七年遇

恩詔晉世職二等坐事仍降如故又再遇

恩詔晉世職一等加太子太保康熙三年卒

賜祭葬如典禮其族人先阿什達爾漢歸

命者曰蘇納

蘇納當

太祖肇業初卽棄兄弟來歸

命尙主爲額駙編所屬人戶任佐領亦隸滿洲正白旗天命

四年

太祖旣滅葉赫

命收其親屬悉領之蘇納於葉赫屬則疏矣又預識

天眷所在爲武庚不可爲王哀不必事近微子而知幾爲尤

先用是克保其宗世祀亦不墜此不得與反顏事讐者同類而共笑之也十年授參領數從征伐有功

賜敕免死四次尋擢副都統天聰元年

太宗親征明錦州以大貝勒莽古爾泰等別率師衛塔山運道

命蘇納統八旗蒙古精兵扼塔山西路敵兵二千來窺領壽逆戰敗之乘勝追擊俘斬無算獲馬百五十餘

賜所俘獲以犒其軍三年同都統武納格率精兵八千及蒙古軍征察哈爾降其邊境二千戶旣聞降者謀叛歸明於是悉誅其男子釋二台吉俘婦女八千有奇還

以所獲

頒賜從征將士有差旋有

旨責其殺降奪所給牲畜尋以蒙古人有自察哈爾逃入明者奉

命同武納格以百騎追躡捕獲如其數驅馬駝牛羊以歸五年授護軍統領擢兵部承政從征明大凌河城擊敵兵出戰者並錦州援兵悉敗之論功授騎都尉世職八年考滿晉世職輕車都尉

命免徭役專管佐領九年坐隱匿丁壯削世職旋授正白旗蒙古都統崇德元年隨武英郡王阿濟格征明攻雕

鶚長安諸嶺及昌平等城五十六戰皆勝又偕步軍  
統領薩穆什喀攻容城縣克之比還以先眾出邊致  
後隊爲敵所敗坐奪俘獲罰鍰從征朝鮮其邊將率  
步騎千餘來接偕副都統吳塔齊等要擊大敗之陳  
擒其將二年法司議朝鮮國王朝謁時亂班釋甲又  
擅離大軍徑歸坐罰鍰三年以都統阿山之子塞赫  
爲正藍旗洪科訐其臨陳退避鞠訊不實徇洪科證  
其事坐罰鍰罷都統任仍專管佐領事順治五年以  
疾卒

世祖念爲勞績舊臣追復世職子蘇克薩哈時亦累功授騎

都尉世職令並襲之

蘇克薩哈初署佐領崇德六年從鄭親王濟爾哈朗圍明錦州敵兵出戰敗之

太宗聞明經略洪承疇以兵十三萬赴援

親統大軍至環松山列營敵兵遁走同護軍統領漢岱追敗其眾於塔山翼日又追擊於海岸從豫親王多鐸設伏擊斬杏山兵之潛遁者論功授騎都尉世職順治元年從入關二年晉世職輕車都尉五年父蘇納卒

世祖念其於

太祖



太宗朝屢著功績坐事削輕車都尉世職

特詔復之以蘇克薩哈並襲爲男爵八年列議政大臣九年

再遇

恩詔晉男爵一等兼一雲騎尉睿親王多爾袞薨於獵所故  
隸其屬下因與王府護衛詹岱等首其殯服違制及  
謀遷永平諸逆狀

命諸王大臣質訊皆實論如謀逆律擢鑲白旗將軍統領十  
年流賊張獻忠餘黨孫可望竄湖廣奉

命同甯南靖寇大將軍陳泰等率禁旅出鎮湖南與經略洪  
承疇合師進勦十二年賊帥劉文秀與盧明臣馮雙

禮等水陸六萬分犯岳州武昌常德我軍六戰皆捷  
雙禮被創遁明臣赴水死文秀走貴州事詳陳泰傳  
明年論功晉二等子爵任領侍衛內大臣加太子太  
保十八年正月與索尼及遏必隆鼐拜受

顧命爲輔政大臣奉

聖祖嗣統索尼故

四朝舊臣遏必隆鼐拜皆以公爵先蘇克薩哈爲內大臣鼐  
拜功尤多意氣陵轢人尤憚之蘇克薩哈以額駙子  
入侍

禁廷承

恩眷奉

遺詔輔政名亞索尼與鼇拜稱姻婭而論事多與之廷積以  
成讐索尼亦惡蘇克薩哈會鼇拜欲令鑲黃旗與正  
白旗互易屯莊索尼贊成之遏必隆不能止於是圖  
換令下旗民皆不便康熙五年大學士兼管戶部尙  
書蘇納海坐撥地遲誤總督朱昌祚坐阻撓罪皆論  
死

聖祖覽部議

召詢羣臣僉曰宜如議獨蘇克薩哈不對

聖祖因不允鼇拜卒矯

詔並予棄市未幾索尼死鼇拜益忝蘇克薩哈以力不能遏  
居常怏怏六年

聖祖親政

詔議加

恩輔臣以示酬庸之典因奏言臣才庸識淺蒙

先皇帝眷遇拔授內大臣早夜悚懼恐負

大恩當

先皇帝上賓之時惟願身殉以盡愚悃不意恭承

遺詔列於輔臣分不獲死以蒙昧餘生勉竭心力以圖報稱

不幸年來身攬重疾不能始終效力於

皇上之前此臣罪無可逭者也茲遇

皇上躬親大政伏祈

睿鑒令臣往守

先帝陵寢如綫餘息得以生全則臣仰報

皇上豢育之微忱亦可以稍盡矣疏上

詔下議政王貝勒大臣曰蘇克薩哈奏請守

陵如綫餘息得以生全不識有何逼迫之處在此何以不得

生守

陵何以得生其會議具奏王貝勒等以大臣怨望奏請逮治

鼇拜與其黨大學士班布爾善等謂其不欲歸政文

致之構罪二十四坐姦詐欺飾存畜異心論如大逆  
應與其長子內大臣查克旦皆磔死餘子待衛穗黑  
塞黑里郎中那賽塞克精額達器德器孫侂克札兄  
弟之子圖爾泰海蘭皆斬決籍沒族人前鋒統領白  
爾赫圖侍衛額爾德烏爾巴皆斬決獄具入奏

聖祖知鼇拜素與有隙構成其罪

詔所議未當卻其奏鼇拜攘臂

聖祖前強奏累日卒坐蘇克薩哈處絞餘悉如議八年鼇拜

敗

詔曰蘇克薩哈雖有罪不至誅滅子孫此皆鼇拜挾讐傾陷



深爲可閔白爾赫圖等無罪誅戮亦殊冤枉其蘇克薩哈及白爾赫圖等官俱應給還尋復蘇克薩哈原官及子爵命其幼子蘇常壽襲之

白爾赫圖於蘇克薩哈蓋疏屬也徒以功多爲納喇氏之望釐拜忭焉故連坐時尤冤之初以前鋒校累功授兵部副理事官崇德六年從睿親王多爾袞圍明錦州敵出犯我左翼偕前鋒參領鄂碩戰卻之又擊敗杏山敵騎六年偕前鋒統領吳拜參領瑚密色等數擊敗明經略洪承疇兵於松杏兩山間明年自錦州分兵略甯遠所獲多任前鋒參領順治元年從

入山海關擊流賊李自成僞總兵唐通於一片石大  
敗之又連敗之安肅望都斬獲甚夥燕都既定從豫  
親王多鐸西勦自成破賊營者再攻克潼關明年移  
師江南徇蘇州擊走明巡撫楊文驄獲其船二十餘  
進征杭州擊敗明大學士馬士英之眾分兵徇湖州  
偕前鋒侍衛安泰圖色等攻下之三年從端重親王  
博洛敗敵於金華八步嶺進定福建五年從鄭親王  
濟爾哈朗征湖南以本旗前鋒破敵湘潭進軍寶慶  
敵眾迎戰偕都統拜音岱擊敗之克其東門敵於城  
外結九營將復來犯敵負水而陳力戰久之潰溺水

死者無算尋自武岡進征沅州數敗敵敵遁進定全州其摧鋒而前連所攻破則明桂王朱由榔之總兵王進才馬進忠袁宗第也凱旋被

優賚八年隨都統阿喇善征山東土賊至沂州攻破蒼山賊斬賊首劉進張齊又搜討附近山寨斬賊首趙三元楊大成應科等明年改護軍參領累功予騎都尉世職兼一雲騎尉三遇

恩詔官一等輕車都尉十三年擢前鋒統領十五年隨信郡王多尼征貴州時桂王朱由榔據雲南令其將李定國白文選劉正國竇名望等扼貴州要隘大軍至安

莊衛正國以眾迎戰偕護軍統領布葉錫禮擊敗其  
眾斬正國於響水橋先驅渡盤江會大軍克雲南城  
明年以所部進攻玉龍關文選引去追擊敗之獲其  
鞏昌王金印象三馬百四十擒總兵呂三貴大軍取  
永昌府渡潞江定國設伏磨盤山我前鋒既深入伏  
起下馬據石立連發三矢殪三人皆洞餘眾皇駭會  
後軍繼至合擊殲之名望以木柵拒守率眾破之斬  
名望進取騰越州定國文選奉由榔遠遁追逐踰南  
甸而還信郡王班師偕都統卓羅留駐雲南定國既  
走孟艮復圖內犯約降將高應鳳爲內應以由榔印

劄誘元江土司那嵩倡叛同卓羅率兵攻破其巢那嵩死斬應鳳於軍事詳卓羅傳十七年以在滇久著

勞績

賜衣服鞍馬及金明年隨定西將軍愛星阿征由榔於緬甸既會師木邦先進至錫箔江文選毀橋遁結筏以濟大軍次舊挽坡以百人往蘭鳩江濱取緬甸所獻由榔及其親屬至軍凱旋康熙元年奉

詔同都統卓羅率前鋒軍還京論功晉一等男爵六年緣蘇克薩哈爲鼉拜所搆坐死八年昭雪之追復原官及一等男爵子白爾肯襲爵十年他子一等侍衛羅鐸

參領塞赫訴陳征雲南功抑於鼇拜未敘

詔下其事晉爵子並

賜葬如典禮諡曰忠勇

鄂莫克圖姓納喇氏世居葉赫不知其系於錦台什  
遠近矣

太祖時來歸任護軍校後隸滿洲正藍旗天聰元年大軍征  
朝鮮隨副都統阿山等攻克義州城夏從

太宗親征明甯遠其總兵滿桂於城東二里列陳以拒偕諸  
將擊之殪敵無算三年隨貝勒岳託征明大同攻保  
安州先登克其城



賜號巴圖魯積前功授輕車都尉世職任參領八年隨步軍  
統領巴奇蘭等征黑龍江虎爾哈部崇德二年隨都  
統葉克舒征卦爾察功並最明年授兵部理事官秋  
隨睿親王多爾袞征明自青山口毀邊牆入薄燕京  
敗其內監馮永盛兵攻克臨潼關略地至濟南府二  
年春班師偕啟心郎先還奏捷

太宗尋遣使與明議和

命同前鋒參領努山等率兵護之五年擢前鋒統領從圍明  
錦州其總兵祖大壽逆戰先諸將擊敗之逐北至城  
濠明經略洪承疇自松山來援爲大軍所敗要擊餘

眾於筆架山多所斬獲既而承疇集兵十三萬分據  
杏山乳峯山

太宗亦親統師至營松杏兩山間斷敵糧道敵兵夜自杏山  
遁而步兵走塔山先後邀擊並勝七年從圍杏山分  
兵略甯遠多獲牲畜明總兵吳三桂以兵六百躡我  
後擊卻之尋益兵來窺我營出戰大捷窮追至連山  
乃還敵騎五十自沙河犯我牧地復往擊敵走逐之  
並敗其援兵四百錦州既下晉世職二等順治元年  
隨睿親王多爾袞入山海關擊流賊李自成追敗之  
安肅及望都尋率前鋒兵徇山西殲流賊絳州渡口

明年隨英親王阿濟格征陝西破賊延安自成走湖  
廣追之至安陸再敗之獲戰艦三十是年論入關功  
晉世職一等三年隨肅親王豪格征張獻忠道出漢  
中擊叛鎮賀珍敗之進勦獻忠於西充連破賊眾以  
功兼一雲騎尉七年九年三遇

恩詔晉爵一等男十一年授本旗滿洲副都統越二年致仕  
康熙十二年卒年七十有八

賜祭葬如故事子綽世琦襲爵而葉赫有曰愛松古曰喀山  
並納喇氏其系亦未之詳也

愛松古姓納喇氏葉赫人天命四年來歸

太祖數從征伐後隸滿洲鑲白旗崇德四年

太宗命偕察漢喇嘛等赴明邊殺虎口互市尋

遣往科爾沁調敖漢奈曼扎魯特吳喇忒諸部兵征明三年

初設理藩院

命爲副理事官冬自歸化城導厄魯特部長墨爾根戴青來

歸四年

詔率巴林吳喇忒兵追捕逃人中途輒歸論死

命從寬責之仍供職六年從大軍圍松山明經略洪承疇遣

軍夜走理藩院官屬未偵報又不邀擊坐責仍罰鍰

順治元年擢任佐領隨都統葉臣等征山西流賊李

自成西遁僞伯陳永福據太原以紅衣礮攻之城圯  
永福挾眾突出以蒙古兵迎戰多所斬馘獲馬千餘  
又追敗賊將馬驥於黃河獲舟十有五明年隨都統  
巴哈納進圍延安賊悉步騎出犯擊卻之復以八騎  
躡自成獲其孥三年蘇尼特部騰機思等率所屬叛  
奔喀爾喀豫親王多鐸奉

命集兵克魯倫河進討愛松古率前鋒兵扼險以待大軍騰  
機思遁隨侍郎尼堪副都統明安達理乘夜追擊獲  
其輜重斬台吉茂海遂渡圖喇河而喀爾喀汗土謝  
圖以兵二萬來拒隨鎮國將軍瓦克達等進戰敗其

騎兵逐北三十餘里以功予雲騎尉世職五年

命以蒙古兵六百駐防太原涇陽叛賊李陽糾眾二千來犯  
擊敗其眾斬李陽又擊敗叛賊王享明於交城是時  
叛鎮姜瓖據大同賊黨劉遷以眾萬餘將犯代州與  
瓖犄角聞報疾率所部馳入代州偕遊擊高國棟以  
守俄而遷薄城下樹雲梯將乘城禦之陣上斬賊三  
百獲梯九賊益兵掘城城上矢石雜下賊多死遷走  
繁峙明年賊潛來犯姦徒啟外郭門應之仍攖城固  
守十數日端重親王博洛以兵來援擊敗圍賊斬其  
渠郭芳遷遁亦引軍還太原而瓖黨十餘萬尋由清



源來犯與巡撫祝世昌議賊勢盛宜據險扼之毋令  
至城下乃分遣將士赴清源徐溝遏賊會端重親王  
援師至自晉陽賊眾敗竄七年論功兼遇

恩詔晉騎都尉世職兼一雲騎尉洵擢本旗蒙古副都統九  
年再遇

恩詔晉二等輕車都尉流賊張獻忠餘黨孫可望等寇掠湖  
南隨敬謹親王往征師至衡州王沒於陳以沒大將  
例降世職爲騎都尉兼一雲騎尉十六年致仕康熙  
十四年卒

賜祭葬如故事子納青初以三等侍衛於順治十六年從征

鄭成功至廈門先卒於軍孫瑪爾繼襲世職

喀山姓納喇氏世居葉赫部之蘇完當葉赫未滅挈家屬來歸

太祖材之授佐領後隸滿洲鑲藍旗從取明瀋陽遼陽並有功授輕車都尉世職天命九年明總兵毛文龍遣三守備率兵百來奪額駙康克禮屯莊以所部禦之斬守備二殲其眾天聰六年從征察哈爾部偕前鋒參領勞薩參領吳拜等率精銳先驅察哈爾汗林丹遁去八年追論覆毛文龍部眾功晉男爵尋以目失明辭佐領順治二年

世祖念其舊勞晉爵一等七年九年三遇

恩詔晉爵二等子十二年卒

賜祭葬如故事諡曰敏壯於墓道立碑子納海襲爵自有傳  
而先葉赫未滅來歸隸滿洲正白旗者曰阿布岱舊  
失其氏

太祖初以功任佐領授騎都尉世職列十六大臣從破烏喇  
及征明遼東廣甯天聰七年從擊察哈爾部十年從  
征朝鮮並有功晉世職輕車都尉後坐事仍降爲騎  
都尉

納海初以父病目奉

命代管佐領尋授前鋒參領天聰八年從征明大同偕參領  
席特庫等率四十人擊陽和敵騎敗之斬級二百獲  
馬六十餘仍設伏宣府擒敵哨騎九年大軍復征大  
同奉

命駐兵上都城舊址偵報軍事與奏捷使者偕還尋同參領  
鄂莫克圖等齋書

諭明喜峯口潘家口董家口諸守將及還斬其邊界哨卒百  
數崇德二年偕席特庫齋書

諭明總兵祖大壽自廣甯入邊擒哨卒十二斬其九縱二人  
使齋

敕書至錦州以其一還四年隨武英郡王阿濟格征明錦州  
還奏所攻獲仍從

太宗親征至松山敵兵迎戰擊卻之祖大壽遣兵自甯遠來  
援乘船趨杏山將入城偕前鋒參領瑚密色索渾率  
兵襲擊其後斬五十人獲甲四十及船一旋與瑚密  
色出杏山獲牛三十九羊三百餘復與前鋒統領席  
特庫於錦州郊外獲敵樵採者二十二人及牲畜無  
算明年大軍圍錦州敵出城築臺偕前鋒參領色赫  
布丹蘇爾德擊斬四十人又要斬出城刈草者四十  
二人既而敵以三百騎一再來犯並擊卻之尋與色

赫往小凌河遇祖大壽所遣蒙古十七人自錦州至  
皆斬焉六年明經略洪承疇集援兵次松山偕前鋒  
統領吳拜擊敗其騎兵

太宗統師親征駐松山敵犯我前鋒營偕諸參領合擊敵卻  
去既而敵自杏山走塔山率兵邀擊追至筆架山斬  
級四百擒二十八人獲馬二百餘擧燾六明年錦州  
下累功予雲騎尉世職署前鋒統領隨貝勒阿巴泰  
征明白黃崖口入長城趨薊州明總兵白騰蛟白廣  
恩迎戰擊敗之遂略地山東明年凱旋以不俟左翼  
軍先出邊右翼諸將並停敘功



世祖定鼎後二遇

恩詔晉世職輕車都尉父喀山卒襲二等子爵併爲二等伯

順治十七年卒弟納秦襲爵